



Mailed on Friday, 26th August 2011.

2990010014228

MAGYAR

Hungarian Life

ÉLET

Price \$ 3.20
Including GST

AZ AUSZTRÁLIAI MAGYARSÁG EGYETLEN HETILAPJA *

THE ONLY HUNGARIAN WEEKLY IN AUSTRALIA

No 2684. 1 September 2011. Printed post approved – PP 349034/00008

LIII. évfolyam 34. szám

2011. szeptember 1.

Szent István ünnepe a Kárpát-medencében

A Szent István-nap megünneplését I. Szent László király (1077–1095) rendelte el VII. Gergely pápa utasítására 1092-ben. Az I. Szent István király (1000–1038) kézfejeklyéjeként tisztelt Szent Jobb kultusza hivatalos ünneppé 1424-ben emelkedett. Az ereklyét Mária Terézia (1740–1780) hozatta vissza Budára 1771-ben Raguzából (ma Dubrovnik, Horvátország), s bemutatását minden év augusztus 20-ára rendelte el, ennek napját pedig hivatalos nemzeti ünnepnapra nyilvánította.



A Magyar Köztársaság elnöke Kolozsvár főterén
– Az erdélyi magyar politikai szervezeteknek a romániai népszámláláson, valamint a helyhatósági és a parlamenti választásokon is egységet kell mutatniuk – hangsúlyozta Schmitt Pál. A négy szervezetnek el kell érnie, hogy mindenki bátran, határozottan vállalja fel magyarságát az október-novemberi népszámláláson, a választások előtt pedig a legmegfelelőbb közös jelöltek felkutatására kell törekedniük a lehető legjobb eredmény érdekében.



Háromszázezen nézték végig a félórás fény- és tűzijátékot augusztus 20-án a budapesti rakpartokról, amik már a délutáni légi parádé és hajókarnevál idején megteltek érdeklődőkkel. Az Orczy Kultúrkert Egyesület Miénk a ház akciójának nyertesei a lehető legjobb helyről, a parlament Vadásztermének erkélyéről követhették figyelemmel a tűzijátékot. Az ünnepi műsor végén mutatkozott be az Országház új díszkivilágítása, amit a jelen lévő kisgyermekek kapcsolhattak fel. Eppen a fényjáték befejeződésekor ragyoghatott fel először teljes pompájában az épület. Idén a főváros mellett Debrecenben és Baján volt állami tűzijáték, de sok település tartott hasonló látványosságot.

Pompás külsőségekkel, méltóságos lélekkel ünnepeltek a magyarok a Kárpát-medencei nagy hazában, és szerte a nagyvilágban. Beszámolóinkban nemzetünk vezetőinek megnyilatkozásaival érzékeltetjük a nemzet egyiüvé tartozásának nagyszerű élményét

Budapesten a *Nyitott Parlament* programnak reggel 9 és este 6 óra között összesen 12,610 résztvevője volt, a többi szabadtéri rendezvényen több százezer fordultak meg.

Tisztavetés a budapesti Hősök tereén augusztus 20-án. **Schmitt Pál** köztársasági elnök az ünnepségen azt hangsúlyozta, hogy a katonáknak ma új feladatuk van. Az államfő megfogalmazása szerint a honvédségnek kell hazaszeretettől új lelket adnia az országnak. Ez az új lelket azt jelenti, hogy a honvédelem ismét az lehet, amire született. A haza védelme ugyanis több mint hadászat és fegyver kérdése, a hazát védeni kell minden olyan veszedelemtől, amely ártalmára van, amely pusztítja, porlasztja, gyengíti.

Hende Csaba honvédelmi miniszter egyebek között azt hangsúlyozta, hogy – nem élünk könnyű idők, sem az ország, sem a honvédség (...), sokat végeztünk, de hatalmas munka vár még ránk. A honvédség megújításában az előző két kormány által hátrahagyott gyenge anyagi és morális örökség ellenére hatalmas lépéseket tettek előre. Ma már kétezer önkéntes tartalékos katona van, felállították a koronaőrseget, a Ludovika Zászlóalj és nemsokára megnyitja kapuit a közszolgálati egyetem, amely átjárást teremt a közszolgálati pályák különböző részei között.

Az avatáson hatvanegy hallgató tette le a katonai esküt, aminek aláír

példányát átadták **Schmitt Pál** köztársasági elnöknek. Az eskü elmondása után a *Zrínyi Miklós Nemzetvédelmi Egyetemen* végzett tisztek kardrántással és „a hazáért mindhalálig” felkiáltással fejezték be a ceremóniát. Az ünnepélyes esküt követően megkoszorúzták a *Magyar Hősök Emlékövét*. Az ifjú tiszteket a *Magyar Honvédség* harci helikopterei, csapatszálító és vadászpilótái a *Hősök tere* feletti kötélekrepüléssel köszöntötték.

A hagyományos augusztus 20-i ünnepi tűzijáték adta az alkalmat, hogy az egész országnak bemutatkozzon az Országház új díszkivilágítása, hogy felhívják az emberek figyelmét az Országház épületének szépségeire. Szeretnék elérni, hogy az emberek felfigyeljenek építészeti nagyságára és ne elsősorban a politikához kapcsolják.

Erdő Péter esztergom-budapesti érsek az ünnepi szentmisén hangsúlyozta, hogy krisztusi alapokon álló nemzet tud csak ellenállni a nehézségeknek. – Ha sziklára építjük a házunkat, odakint pusztíthatnak viharok, tombolhatnak viharok, az építmény ellenáll a természet erőinek. Ez igaz egy nemzetre is: államalapító szent királyunk, I. István egy mindenél erősebb alapra, mégpedig magára Jézus Krisztusra építette országát. Így kialakulhatnak belülről vagy kívülről győtrő gazdasági, kulturális vagy társadalmi válságok, a krisztusi alapon álló nemzet ellen tud majd állni a nehézségeknek – mondta az érsek a Szent István-bazilikában celebrált ünnepi szentmisén.

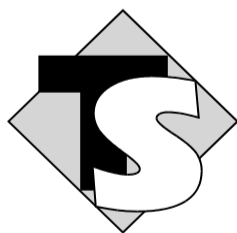
Pápai Lajos győri megyés püspök ugyancsak a Szent István-bazilikában, az augusztus 20-i ünnepi szentmisén mondta: – Szent István áldott jobbja-

val ma is mutatja nekünk az utat, hogy visszatáljunk azokhoz az alapokhoz, amelyekre újabb ezer éveket építhetünk a magyarság számára. Elmondása szerint ahhoz, hogy nemzetünknek biztos jövője legyen, fel kell számolni a „halál kultúráját”, s helyette az élet kultúrájára kell a figyelmet irányítani: nem szabad hagyni népiünk fogyását, és útját kell állni minden fenyegetésnek. Büszkék lehetünk kultúránkra, hagyományainkra, őseinkre és nemzetünk szentjeire, és egy nemzetnél sem vagyunk alábbvalók. Ezért – mint mondta – kereszténységünknek meg kell jelennie a mai kultúránkban is.

Szent Jobb körmenet. A magyar katolikus egyház vezetői, papok, szerzetesek, illetve közjogi méltóságok, kormánytagok, hívők kísérték az augusztus 20-i ünnepi szentmise utáni, a Szent István-bazilika körüli hagyományos körmeneten Szent István jobb karjának kézfejeklyéjét. Amikor az ereklye a tér közeli utcákon összesereglett hívők csoportja előtt haladt el, az emberek letérdeltek és keresztet vetettek, míg mások megtapsolták Szent István bebalzsamozott kézfejét.

Hajókarnevál és légi parádé. A felhőtlen égbolt és az igazi nyári meleg remek díszletül szolgált a minden évben, így idén is kicsik és nagyok körében nagy népszerűségnek örvendő hajókarnevál és légi parádé ideje alatt. A parádét délután kettőkor a Magyar Honvédség három szállító helikopterének felvezetésével egy szintén három gépből álló Gripen-kötélék nyitotta meg, majd a vízen a Parlament előtt nemzeti lobogóval díszített motorcsónakok jelentek meg.

(Folytatás a 4. oldalon)



**TRUMBLE
SZANTO
LAWYERS**

ÜGYVÉDI MUNKAKÖZÖSSÉG

TANÁCSADÁS MINDENFÉLE ÜZLETI ÜGYBEN
HÁZ ÉS MÁS INGATLAN ADÁSVÉTELE ÉS BÉRLÉSE
VÉGRENDELETEK KÉSZÍTÉSE ÉS VÉGREHAJTÁSA
KÉPVISELET PERES ÜGYEKBEN
ÖRÖKSÉG ÜGYEK
KÖZLEKEDÉSI ÉS ÜZEMI BALESETEK
BEVÁNDORLÁSI ÜGYEK
CSALÁDI ÜGYEK ÉS VÁLÓPEREK
TÁRSULÁS FINANSZÍROZÁS
ADÓSSÁGOK BEHAJTÁSA
MAGYARORSZÁGI VONATKOZÁSÚ ÜGYEK INTÉZÉSE
KÖVETSÉGI HITELESÍTÉS

MAGYARUL BESZÉLÜNK

10 CECIL PLACE, PRAHRAN 3181

Telefon: 9529 6222

Fax: 9529 6777

Email: tsz@tsz.com.au

BOLDOG NÉVNAPOT KÍVÁNUNK!

Szeptember 1.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Egyed és Egon nevű kedves olvasóinkat.

Egyed: A görögből latinisított Agidius rövidült formája, régi magyar olvasatban. Jelentése: pajzshordozó.

Egon: A germán Ekehard ószász és középnémet becézőjéből önállósult német név átvétele.

Köszönhetjük még: **Szilvia, Áron, Farkas, Gedeon, Ignác, Vera** nevű barátainkat.

Szeptember 2.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Rebeka és Dorina nevű kedves olvasóinkat.

Rebeka: A héber Ribka görögös Rebekka alakjából. A jelentése némelyek szerint: megígéző, megbabonázó.

Dorina: A Dorottya névnek több nyelvben meglévő csonkított és kicsinyítőképzővel ellátott származéka.

Köszönhetjük még: **Absolon, Axel, Ella, Fedor, Teó, Töhötöm** nevű barátainkat.

Szeptember 3.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Hilda nevű kedves olvasóinkat.

Hilda: Két név egybeesése: az ofelnémet hiltja szóból, jelentése: harc, harcósó.

Köszönhetjük még: **Ildikó, Csobán, Manfréd, Piusz, Szerafina** nevű barátainkat.

Szeptember 4.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Rozália nevű kedves olvasóinkat.

Rozália: Az olasz Rosalia névből, ez valószínűleg a Rosa (magyarul: Róza) továbbképzése.

Köszönhetjük még: **Mór, Móric, Mózes, Muriel, Regina, Róza** nevű barátainkat.

Szeptember 5.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Viktor és Lőrinc nevű kedves olvasóinkat.

Viktor: A latin Victor névből. Jelentése: győző, győztes.

Lőrinc: A latin Laurentius név rövidüléséből. Jelentése: a Róma melletti Laurentum vidékéről származó férfi. Köszönhetjük még: **Albert, Alpár, Bettina, Győző, Juszti, Lara** nevű barátainkat.

Szeptember 6.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Zakariás nevű kedves olvasóinkat.

Zakariás: A héber Zekarjah név latinisított formájából. Jelentése: Jahve emlékezik.

Köszönhetjük még: **Beáta, Csanád, Ida, Marina, Pamina** nevű barátainkat.

Szeptember 7.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Regina nevű olvasóinkat.

Regina: Két név egybeesése: 1. A latin Regina névből, jelentése: királynő. 2. A Rein kezdetű német nevek önállósult becézője.

Köszönhetjük még: **Begónia, Ivor, Márkus, Menyhért, Ria** nevű barátainkat.



Szent Jobb-körmenet

Szent István korában, csakúgy, mint napjainkban viharok támadtak a világban, hirtelen változások, gazdasági és társadalmi válságok kerültek előtérbe — mondta **Erdő Péter** bíboros a Szent István Bazilika előtti téren bemutatott ünnepi szentmisén. A katolikus egyházi vezető kiemelte: csak a valódi értékekre épített lét állhat meg az események sodrában. **Pápai Lajos** győri megyéspüspök szentbeszédében hangsúlyozta, elégtétellel ismerte fel az új magyar alaptörvényben az alapvető keresztény értékek deklarálását.

Idén is az előző évek gyakorlata szerint rendezték meg augusztus 20-án a Szent István Bazilika előtt az ünnepi szentmisét, majd az azt követő Szent Jobb-körmenetet. A délután 5 órakor kezdődő eseményen **Schmitt Pál** köztársasági elnök, **Sólyom László** volt államfő, **Semjén Zsolt** miniszterelnök-helyettes, **Boross Péter** volt miniszterelnök, **Tarlós István** főpolgármester, **Rogán Antal** polgármester és a kormány további tagjai is részt vettek. A meghívottak között szerepelt az új apostoli nuncius, **Alberto Bottari de Castello** és **III. Senunda** kopt keresztény egyházfő.

A Szent István litánia felolvasása után **Erdő Péter** bíboros, prímás, esztergom-budapesti főházmegye érseke, a Magyar Katolikus Püspöki Konferencia elnöke mondta el az ünnepi szentmisét. „Ma örömmel, rendületlenül tenni akarásal ünnepeljük országalapító királyunkat. Szent István korában, csakúgy, mint napjainkban viharok támadtak a világban, hirtelen változások, gazdasági és társadalmi válságok kerültek előtérbe. Azonban aki valódi értékekre építi letét, szilárdan áll az események sodrában. Szent István sziklája maga Krisztus volt” — állította a bíboros párhuzamot a két kor között. **Erdő Péter** kiemelte, az emberség nem csupán számokról és pénzügyi mutatókról szól. Az önkéntes emberi segítség olyan erő, amely reményt és optimizmust ad népünknek.

Pápai Lajos győri megyéspüspök szentbeszédében továbbvitte az érsek által felvetett képet: a sziklára épített ház gondolatát. „A szikla a keresztény katolikus hitünk. Ez különösen fontos a mai világban, ahol a legnagyobb kísértés a közömbösség. Azonban a Szent István által lerakott alapokra újabb ezer évet lehet építeni” — emelte ki a győri megyéspüspök.

A Szent Jobb-körmenet idén újra a régi, hosszabb útvonalon haladt. A körmenetben a Szent Jobb előtt a Szentszék által elismert szerzetes- és lovagrendek, az apostoli élet társaságai, valamint a plébániák zárandokcsoportjai vonulhattak.

A legidősebb parlamenti képviselő és Papp Lajos szívsebész az állami kitüntetettek között

Átadta a legmagasabb állami kitüntetéseket az Országházban **Schmitt Pál** köztársasági elnök. A Magyar Köztársasági Érdemrend nagykeresztjét **Horváth János** parlamenti képviselő, az országgyűlés korelnöke kapta az amerikai magyar emigrációban végzett tevékenységéért és a magyar parlamentarizmus legjobb hagyományainak megőrzéséért.

A népből csakis úgy lehet nemzet, ha sokan vannak, akik egyet gondolnak és egyet akarnak, az állami kitüntetések pedig annak bizonyítékai, hogy léteznek ilyen emberek — mondta az államfő. Ahogy fogalmazott: a kitüntetetteket a legkevésbé sem a díjak elnyerése mozgatja, hanem a saját hivatásukban a leg-többre törekvésük, így egyéni sikerükkel az „egész közösség kovászává” válnak.

A Magyar Köztársasági Érdemrend középkeresztje a csillaggal (polgári tagozata) kitüntetést **Csáky Pál** szlovákiai magyar politikus, a Magyar Koalíció Pártja volt elnöke, **Kopátsy Sándor**, a közgazdaságtudomány doktora, **Papp Lajos** Széchenyi-díjas szívsebész, **Szervátiusz Tibor** Kossuth-díjas szobrászművész és **Szilágyi János György** Kossuth-díjas művészettörténész kapta.

Az eseményen a Magyar Köztársasági Érdemrend középkeresztje polgári tagozata címet kapta **Albert Flórián**, a Nemzet Sportolója a magyar labdarúgás területén végzett példaértékű sportolói és edzői tevékenysége és életművéért.

Hitelből tudják megvenni az MTV-székházat

Hosszú huzavona után lezárulhat az MTV-székház ügye, miután megállapodott egymással az MTVA és a közmédiium Kunigunda utcai épületének tulajdonosa, a Millennium Média Kft. az épület megvásárlásának lehetőségeiről. **Balogh László**, a Közszolgálati Közalapítvány kuratóriumi elnöke emlékeztetett: a kuratórium korábbi szocialista, szabaddemokrata és MDF-es tagjai által megszavazott titkosított régi szerződés értelmében negyven évig kellett volna bérelni az új székházat, amiért összesen 130-140 milliárd forintot kellett volna kifizetni. Az előnytelen megállapodás ráadásul arra sem adott volna lehetőséget, hogy az MTV tulajdonába kerüljön az épület.

Balogh hangsúlyozta: a politikai akaratból megkötött szerződés miatt nyomozás folyik, és remélhetőleg ennek alapján a felelősöket is megismerheti majd a közvélemény. A kuratóriumi elnök úgy tájékoztatt, a most tető alá hozott

MAGYAR

kontraktus értelmében az MTVA az említett bérleti díj töredékéért, huszonnégy milliárd forintért megveheti a komplexumot. A vásárlásra másfél évig van opciós joga az alapnak.

Szabó László, az MTVA kommunikációs igazgatója közölte: a megújuló közmédiának alapvető törekvése volt, hogy a médiumoknak rövid, közép-, illetve hosszú távon is egy közös székházat és gyártóbázist biztosítson. Kézenfekvő volt, hogy ez a Kunigunda utcában legyen, de a cél érdekében a székházszervezés súlyos örökségét fel kellett számolni. Hozzátette: az MTVA-nak jelenleg nincs huszonnégy milliárd forintja a vásárlásra, ezt csak banki hitelből tudják megoldani. Erre rövidesen közbeszerzési pályázatot írnak ki. Arra **Szabó** nem tudott választ adni, hogy a teljes összeget hitelből kell-e majd kifizetni. A szerződés bővítési lehetőséget is magában foglal: közmédiá tulajdonába kerülhet az ugyanezen az osztatlan telken álló jelenleg egy cég székházul szolgáló épület, valamint egy másik, korábban is az MTV által használt telek. Ezekre az ingatlanokra azért van szükség, mert a jelenlegi székház önmagában nem elegendő az összes közmédiium elhelyezésére. Az új szerződést — nemzetbiztonsági vizsgálat után — az MTVA nyilvánossá teszi majd.

Indulásra készen áll a külszolgálati kontingens

A Mi-17-es pilóták kiképzésében is részt vesz a Magyar Honvédség tanácsadó csoportja Afganisztánban

Hamarosan újabb magyar katonák indulnak Afganisztánba. Ezúttal egy frissen föllállított csapatosttel, a Mi-17-es támogató csoporttal egészül ki a külszolgálatos kontingens.

A tartományi újjáépítési egységben kétszáznegyvenen szolgálnak, a magyar honvédek mellett montenegróiak, albánok és horvátok.

Magyarország 2003 januárja óta vesz részt az afganisztáni NATO-misszióban: 2004. július és 2006. szeptember között hadseregünk egy könnyű gyalogszázadot állomásoztatott Kabul délnyugati városrészében, majd 2006. október 1-jétől újjáépítő csoportot vezetünk Baghlan tartományban.

Két éve az ohioi Nemzeti Gárdával közösen képezzük ki az afgán nemzeti hadsereg lövészszázalját, s a múlt esztendőben indítottuk el a logisztikai képzést a Mi-35-ös helikopterekre. Tavaly októbertől idén áprilisig pedig már második alkalommal láttuk el a kabuli nemzetközi repülőtér katonai részlegének irányítását.

A Mi-17-es tanácsadó csoport állományát az MH 86. Szolnok Helikopter Bázis katonái adják négy hónapos váltásokkal. Az egység feladata az afgán légierő Mi-17-es hajózó állományának elméleti és gyakorlati oktatása, valamint a légi hadtest helikoptereinek üzemben tartását elősegítő műszaki tevékenység mentőtalálása.

A kint szolgálók hazahozatalát és az újak kiszállításának pontos idejét a kiélezett körülmények miatt soha nem közli a tárca, pusztán annyit lehet tudni, arra



A Magyar Szellem Láthatatlan Múzeumában a Csapó Endre szerkesztette Magyar Élet című hetilap félévszázados nemzeti szolgálata MAGYAR ÖRÖKSÉG. A Magyarországiért Alapítvány ezen határozatát az Aranykönyv őrzi.

Magyar Élet Hungarian Life

Felelős szerkesztő és kiadó: **Márffy Attila**
Sydneyi szerkesztő: **Józsa Erika**
Főszerkesztő: **Csapó Endre**

Irodák:

Melbourne

15 Roselyn Crescent,
East Bentleigh, Vic. 3165
Tel.: (03) 9557-2422
Fax: (03) 9563-9101
E-mail: amarffy@netspace.net.au
Levélcíme: P.O. Box 210,
Caulfield, Vic. 3162

Sydney

22 Marinella Street
Manly Vale, NSW. 2093
Telefon: (02) 9907-6151
E-mail:
hungarianlifesydney@gmail.com
mecsapo@bigpond.com

Hirdetési díjszabás: \$ 5.50/cm/column (Incl. GST)
(Hasábonként 1 cm mély és 5 cm széles)
Előfizetés egy évre GST-vel együtt \$ 160.—

Advertising rate: Classified: \$ 5.50/cm/col. (Incl. GST)
Half page: \$ 300.— Full page: \$ 550.—
Translation and artwork free of charge.

Proprietor and Publisher: Hungarian Life Publishing
Printed by Attila Márffy, 15 Roselyn Cresc. East Bentleigh, Vic. 3165.

**DOLLÁR
ÁRFOLYAM
2011. aug. 25-én
1.00 AUD = 197.46**

HÍREK

az idén augusztus-szeptember folyamán kerítenek sort. A **Ruszin Romulus** ezredes parancsnokolta 11. MH PRT-ben csaknem kétszáznegyven katona szolgál. A Baghlanba induló egység felkészítését az MH 25/88. Könnyű Vegyes Zászlóalj hajtotta végre.

A magyar vezetésű PRT feladata, hogy szavatolja a civil-katonai együttműködést és a biztonságos környezetet, továbbá felmérje, milyen fejlesztési projekteket tud önállóan vagy a nemzetközi közösséggel együttműködve végrehajtani a közoktatás, az egészségügy, az igazságügy, az infrastruktúra, az energiaellátás, a víztisztítás, a távközlés és a mezőgazdaság területén.

A civilekkel történő „közösködés” korántsem mellékesen a bizalom erősítését és a szegénység elleni harcot szolgálja. A Mi-35-ös csoport több mint tíz tisztet és tiszthelyettes tömörítő kijelölt egysége **Rolkó Zoltán** alezredes vezetésével a Béketámogató Kiképző Központban és az MH 86. Szolnok Helikopter Bázison hajtotta végre felkészülését. Rolkó alezredes gyakorlott „Afganisztán-szakértő”, hiszen már második alkalommal irányít ilyen missziót.

Újjávarázsolják a Kossuth teret

Szimbolikus jelentősége van a budapesti Kossuth térnek: itt kiáltották ki 1989-ben a köztársaságot, 1956-ban pedig az itteni vérengzés jelentette a forradalom egyik fordulópontját. Most az ország alkotmányos főteréhez méltó környezet kialakítását célozza a rekonstrukciójáról szóló, közelmúltban elfogadott országgyűlési határozat.

Hajdan, a 19. század elején szeméttelpleként funkcionált a Kossuth tér területe. Az 1993-ban kiadott Budapest Lexikon szócikkeiből kiderül, a felében-harmadában megtelt gödröket az 1850-es években töltötték fel — innét kapta a Tömő tér elnevezését. De korszakokként hívták Stadtischer Auswind Platznak (Városi kikötő tér), Városi Fészer, Hajókászati, Schiffauswindsamts (Hajókirkodási Hivatal) terének is. 1854-ben a keleti oldalán futott a Neuer Strassen Damm, azaz új védelmi gát, amely a folyam váratlan áradásaitól volt hivatott megvédeni a pesti polgárokat és azok vagyonát. Amikor az 1898-ban felavatott — és csak 1904-ban átadott — Parlament épülete elkészült, Országház térre keresztelték át, amely egy rövid, 1919-es intermezzót (Köztársaság tér) leszámítva 1927-ig funkcionált. Ebben az esztendőben állították fel a placcon Kossuth Lajos szobrát. Rögvest érdemes hozzátenni, **Horvay János** alkotása — amely harminchárom évi huzavona után került a helyére — nem okozott osztatlan lelkesedést a székesfőváros lakossága körében. Érdekességként megemlíthető, mivel a márvány szoborcsoport Kossuthot és első minisztériumának kabinetfőnökeit az 1849-es bukás utáni töprengő pózban ábrázolta, a második világháború után politikai megrendelésre bronzból új alkotás készült hét, homokkő alapon elhelyezett alakkal. Hazánk nagy fiát **Kisfaludi Strobl Zsigmond**, az öt körbeélelő csoportot **Kocsis András és Ungvári Lajos** öntötte. **II. Rákóczi Ferenc Pásztor János** alkotta lovas szobra 1937-ben került a helyére. A tér mai nevét 1927. november 6-án kapta, amikor **Horthy Miklós** kormányzó ünnepélyesen felavatta **Kossuth Lajos** emlékművét. A terület történetéhez szorosan kötődik az Országház története. Állandó Országház építéséről az 1880. évi XLVIII. törvénycikk rendelkezett. Ez kimondta, hogy a „Tisztelt Házat” — amely akkoriban a Múzeum utcában, a mai olasz intézetben működött — a főváros V. kerületében, a Tömő téren kell emelni, a tervek pályázattal készítenők el, és a törvény végrehajtásáról a miniszterelnök gondoskodik. Egy év múlva létrejött a megmértetés lebonyolítására hivatott országos bizottság, amely **Tisza Kálmán** miniszterelnök vezetése alatt az arra hivatott szervezetek képviselőiből, valamint **Weber Antal és Ybl Miklós** építészből állt. 1883-ban a beérkezett tizenkilenc pályaműből az országos bizottság elsősorú többséggel Steindl Imre tervét fogadta el. Maga a tér számos esetben játszott fontos szerepet a magyar történelemben. Az első világháború után nem sokkal számos tömegdemonstráció zajlott a parkosított területen. A forradalom alatt, 1956. október 25-én a Mezőgazdasági Minisztérium épületének tetejéről zúdítottak sortűzet a tömegre. 1989. október 23-án itt kiáltotta ki **Szűrös Mátyás** a harmadik Magyar Köztársaságot, 2006. szeptember 17-én pedig kormányellenes tüntetése sorozat kezdődött e helyen Gyurcsány Ferenc miniszterelnöknek az MSZP balatonörszödi zárt frakcióülésén elhangzott beszéde miatt. A 2011 júliusában elfogadott országgyűlési határozat szerint a Kossuth teret 2014. május 31-ig kell rekonstruálni az 1944 előtti állapotban. **Lázár János** és **L. Simon László** fideszes, valamint **Harrach Péter** KDNP-s képviselőkkel közösen előterjesztett önálló képviselői indítványában Balsai István azt javasolta, a tér



átalakítása a kormányzati ciklus végére, azaz 2014-re valósuljon meg, ezzel egyidejűleg a kabinet költözzön ki a Parlamentből. Balsai emlékeztetett arra, hogy a kormány 1945-46-ban, a korábbi, várban lévő épületeinek pusztulását követően kényszerből ment a Kossuth térre, ám az Országgyűlés és a kabinet közösködését mára semmi nem indokolja.

Több milliárd forintos kárt okozott az időjárás júliusban

A lakosság 52 300, időjárás okozta kárt jelentett be a biztosítótársaságoknak egyedül július hónapban, összesen 4,581 milliárd forint értékben. Az esetek 52,6 százalékát a viharok okozták, a 27,5 ezer bejelentett eset becsült kárértéke meghaladja a 2 milliárd forintot — közölte a Magyar Biztosítók Szövetsége (MABISZ) az MTI-vel.

A villámcsapások az összes kár 28 százalékát tették ki, ezt 14 800 bejelentés követte. A viharok Pest és Hajdú-Bihar megyében pusztítottak a leginkább. A két megyéből összesen 13 800 bejelentés érkezett, míg a Dunántúlról, Zala és Fejér megyéből a legkevesebb, 583, illetve 716.

Az országon július 18-21-e között végigsöpört viharok következtében több mint 12 ezer bejelentés érkezett a biztosítókhoz, és ezek kárértéke megközelíti az 1,4 milliárd forintot.

Tavaly 260 000 bejelentés érkezett vihar- és árvízkárokról, és mintegy 25 milliárd forintot fizettek ki a biztosítók. A Magyarországon nyilvántartott 4,3 millió lakóingatlanból 3,1 millióra kötöttek biztosítást, a 72 százalékos lefedettség pedig európai mércével is viszonylag jónak számít.

Ingyenesség válhat a tankönyv

Új tankönyvpolitikát vezet be a készülő közoktatási törvény, amelyről még ebben a hónapban tárgyal a kormány. Az oktatásért felelős államtitkárság lapunkat úgy tájékoztatta, hogy a tankönyveket a Nemzeti alaptanterv alapján, a központilag jóváhagyott, kötelező kerettantervek fogják meghatározni.

„A tanterv tantárgyanként, évfolyamonként, iskolatípusonként csak néhány könyvet hagyja jóvá, szemben a mai többeszes, átláthatatlan választékkal” — hangsúlyozta a **Hoffmann Rózsa** vezette tárca. Megtudtuk azt is, hogy a tervek között szerepel a tényleges tartós tankönyvi rendszer megvalósítása is. Ez azt jelenti, hogy a tankönyvek iskolai tulajdonban lennének, egy-egy példányt négy évig lehetne használni, és a tanulók ez idő alatt ingyen hozzáférnének.

Az államtitkárság arról is beszámolt, hogy tapasztalataik szerint a szakiskolákban és szakközépiskolákban óriási igény van a jelenleginél több ifjúságvédelmi felelős, fejlesztőpedagógus és asszisztens munkájára, de a létszámokat egyelőre nem tudják emelni.

„A bővítésre az idén szeptembertől valószínűleg nem lesz lehetőség, mivel nem a szakember-ellátottság, hanem a finanszírozás a fő akadálya a státuszok növelésének” — fűzték hozzá. Az ideai felsőoktatási felvételi eredményeket értékelve közölték, hogy a jelentkezők száma alapján biztosítottak tűnik a pedagógus-utánpótlás, de a tanulmányok félbehagyása, a nagymértékű pályaelhagyás, valamint a szakok szerinti aránytalanság továbbra is súlyos problémát jelent. „A természettudományos tanárképzés területén gyakorlatilag évek óta megállt az utánpótlás-nevelés” — jelentették ki, hozzátéve, hogy a helyzet javítására a tanárképzés stratégiai átalakításával és a pedagógus-életpályamodell bevezetésével próbálnak „makroszintű lépéseket tenni”.

Nem új keletűek az ingyenes tankönyvrendszer megteremtésére tett lépések és ígérek. Már az első Orbán-kormány is enyhített az iskolakezdés nehézségein: eltörölte a tankönyveket terhelő áfát, megduplázta a tankönyvvásárlási támogatást, sőt előkészítette az ingyenesség tételéről szóló tervezetet is. Medgyessy Péter 2002-ben a választási kampányban, majd miniszterelnökként is többször hangoztatta, hogy kormánya legkésőbb 2006-ra biztosítja a gyerekeknek az ingyenes tankönyveket, az Országgyűlés oktatási bizottsága mégis elutasította a Fidesz erre vonatkozó törvénymódosító javaslatát. Emlékeztet, Magyar Bálint oktatási miniszterként tett kijelentése is, mely szerint „nem a szocializmust építjük, hogy ingyenesek legyenek a tankönyvek”. A tankönyvpiac 2002 és 2006 közötti időszakának vizsgálatakor egyébként számos szabálytalanságot talált az Állami Számvevőszék. Megállapította például, hogy a Medgyessy-Gyurcsány-kormányok idején jelentős árfelhajtást okozott a tankönyvrendszer rossz szabályozása. (MH)

Harangozók

Újabb a vallászabadságért aggodnik a hazai balliberális gondolkodók retrórészlege (vagy ahogyan ők mondják: a magyar demokratikus ellenzék). Tizenöt fáradt szellemóriás (Demszky-től Magyar Bálinton át Tamás Gáspár Miklósig megannyi rettegő) írt minap nyílt levelet az Európai Unió és az Európa Tanács biztosaihoz; ebben arról tájékoztattak, hogy a rebellis magyar Országgyűlés határozata csupán tizen-negy felekezethez adta meg az egyházi minősítést és az azzal járó jogokat, ami égbekiáltó skandalum, segítség! A fekete öves bölcsek drámai hangú levelekben leszögezik: a nyilvántartásból kizárt gyülekezetek támogatásának megszüntetése szociális katasztrófához vezet, a várható veszteség felmérhetetlen; ha nem kap a fejéhez Európa, itt a végéje.

Az írás eredetileg afféle jajkiáltásnak, nemzementő szózatnak készült, ám a proklamációt jegyzők névsora azonnal módosítja a műfaját: inkább nyár végi színes krocki, eddig meg nem jelent utópisztikus Karinthy-szatíra, ilyesmi... Mindenesetre derűs és megkapó motívum benne a nyilvántartásból kiszoruló gyülekezetek (gyülekezetcskéék, szekták, arkangyal kft.-k stb.) iránt érzett mérhetetlen aggodalom. (Pontosabban: a gyülekezetek anyagi támogatásának elmaradása kapcsán támadt riadalom.) Már az alapötlet szellemes: azt sugallja, milyen sok beépített apostolt, hibernált hívót rejtegetett a Szabad Demokraták Szövetsége. És milyen ügyesen! Lám, mekkora rutinnal verik félre a harangozat.

Jó az írás. Ha lehet mondani: oltári.

A vágóképeken még felbukkan

Rendszeres vendége a Bokros Lajos-féle „esztergomi vacsoráknak”, Bauer Tamást tartja a mai magyar közélet legfontosabb gondolkodójának, nagyra becsüli Gyurcsány Ferencet, s még a Jobbikkal is hajlandó lenne összefogni a Fidesz-KDNP legyőzése érdekében. Debreczeni József ő, a kacifántos ember, aki mostanában leginkább közírónak aposztrofálja magát, mint az Országgyűlésből kibukott bánatos politikusok legtöbbje. Csak ír és ír, hol hozsannázó könyveket miniszterelnökökről, hol kesergő világvége-előrejelzéseket a felkentek fölényével a Népszabadságba, Népszavába. A valóság különösebben nem zavarja, a visszajelzések sem nagyon — valami beteges bosszú motiválja a megkeseredett embert. Képernyőn újabb ritkán látni, legfeljebb az MDF bukásait elemző archív összeállításokban, esetleg a korábbi munkásságáról zajló bírósági tudósítás vágóképeiben, amint éppen bajsza alatt mosolyogva poroszkál a Markó utcai folyosón. Debreczeni József a rendszerváltástól máig tartó belpolitikai káosz emblematisz figurája, azt is mondhatnánk, egyik koordinátora. Maradandó eredményei nem ismeretesek, ellenben azonnal felbukkan, mint zsémbes vénasszony a gangon, ha zavar támad. Ideáljait sűrűn cseréli — először néhai Antall József volt a példaképe, később Orbán Viktor körül futotta a körök, egy ideje Gyurcsány Ferencben látja a megváltót.

Most azt nyilatkozza: hajlandó lenne szavazatával még egy jobbikos jelöltet is támogatni, ha azzal segíthet keresztbe tenni a Fidesznek. (Keresztényi gondolat, illik a közíróhoz.) Másik kérdés: kér-e Debreczeniből a Jobbik? Vagy az már Vonáéknak is ciki?

Pihál György
(Magyar Nemzet)



Szomorú szívvel tudatjuk, hogy Szarka Miklós

2011. augusztus 19-én, életének 92-ik évében, visszaadta lelkét Teremtőjének.

Gyászolják: családja, rokonai, barátai és ismerősei.

Nyugodjék békében!

Az MSZP az 1930-as évek visszatéréseivel riogat

„Új MSZP. Új politika” — hirdetik magukról a szocik. Tegyük hozzá: a hülyeség viszont a régi.

A Munka törvénykönyve új javaslatáról elmélkedik „dr. Kovács Tamás, MSZP Mósónmagyaróvári elnöke” az msvp.hu honlapon. (Ez is rekord: hat hiba egyetlen aláírásban. Segítünk: ezt akarták kiírni: Dr. Kovács Tamás, az MSZP mosonmagyaróvári elnöke)

A törvényjavaslat részletes bírálatának bírálatára nem térnénk ki, mivel az egész „törvényhozási vita” hovatovább röhej kies demokráciánkban.

Egyetlen momentumra reagálunk, mégpedig dr. Kovács öszszegző megállapítására, amit végső tromf gyanánt vág ki: Ez a Fidesz receptje, legyünk a „Kárpátok Kínája”, vagy térjünk vissza az 1930-as évekbe!

Namármost: nem baj, ha valaki politikusként áll, elvégre demokrácia van, ami mifelénk azt jelenti, hogy minden tökfaj belepofázhat mindenbe. Bibó javaslata, ti. az önkormányzatra, hallatlan a politikusként elsőpró többségének körében, egyszerűbben fogalmazva: a

szoci suszter nem marad a kaptafánál.

Jó volna tudni, mitől félt dr. Kovács MSZP-elnök Magyarországot. Attól, hogy visszatér az 1930-as évek — miye is tér vissza? Ezúton kívánjuk megnyugtatni dr. Kovácsot: Magyarországon a belátható jövőben nem lesz:

* aranyalapú, értékálló pénz;
* magyar tulajdonú világmárkák sora (pl. Tungstam, Ganz, Orion, Globus stb. stb.);

* folyamatosan bővülő szociális ellátórendszer;

* világbajnoki ezüstérmes futballválogatott (igaz, akkor is közharag övezte az ezüstérmest);

* újabb országgyűlés (nem fog visszatérni a Felvidék, sem a Kárpátalja);

* harmadik hely az olimpiai éremtáblázaton;

* népszámszám-növekedés;

* korszerű tömegközlekedés, világszínvonalú MÁV;

* becsületességek évi bérekből megvehető kisebb családi ház kerttel a mai Nagy-Budapest területén (mint pl. Csepelen, Angyalföldön, Erzsébeten stb.);

* lüktető, világszínvonalú tudó-

mányos, irodalmi élet, képző- és filmművészet (pl. Nobel-díj);

* stb.

Ha dr. Kovács arra gondol, hogy Magyarországon visszatér az 1930-as évek szívszorító falupusztulása, a dilettáns demagógok rablótáborainak erősödése, az országot idegen érdekeknek eladni akaró hagymázás „eszmék” virágzása — nos akkor tudatunk kell a pártelnök elvtársával, hogy mindezek „visszatérése” valójában nem most fenyeget, ugyanis mindezek az 1940-es években hatalomra jutottak Magyarországon, és iszonyatos pusztítást végeztek Szőlasi, Rákosi, Kádár meg az 1990 utáni MSZP-SZDSZ-kormányok alatt.

Ha dr. Kovács meg akarja védeni a magyar népet az 1930-as évek szörnyűségeitől, követelje sürgősen az MSZP jogutód nélküli, örök feloszlatását, országpusztító gazfickók bíróság elé állítását és bebörtönzését, lehetőleg életfogytig.

Weiss A. Manfréd
(Gondola)

A tatárjárás után...

Kövér László, az Országgyűlés elnöke interjú keretében mondta az alábbiakat augusztus 20-án:

Nekünk most a tatárjárás utáni újjáépítés a feladatunk, mivel a Gyurcsány-féle „vad, úri tatárok” szétdőlték és módszeresen kifosztották az országot — nyilatkozta Szent István ünnepe alkalmából Kövér László házelnök a *fidelitas.hu* oldalon közzétett interjújában.

A törvényhozás tempóját nem mi diktáltuk, hanem a válságkezelés, az ország átalakításának immár elodázhatatlan kényszere és a menet közben felvetődött aktuális problémák — fogalmazott az Országgyűlés elnöke, aki szerint ma sajnos az a helyzet, hogy legalább olyan erős befolyást gyakorolnak a mindennapokra a külső körülmények, a világgazdasági folyamatok, mint a parlament tevékenysége.

Nekünk a saját utunkat kell járni — szögezte le Kövér László, hozzátéve, hogy a nemzet ezeréves útra visszavezetése ma nehezebbnek tűnik mint egy éve, mert akkor még csak nagy vonalakban lehetett felmérni az előző kormányok örökségét, és azt hogy mennyire kedvezőtlenek a világgazdasági körülmények.

„Gyurcsány Ferenc és társulata egész egyszerűen magát az államot verte szét, züllesztette le — szerintem tudatosan Ő (...), és juttatta gyakorlatilag a működésképtelenség határára. Mert mennél zavarosabb a helyzet, mennél kevesebb ellenőrző és befolyásoló lehetősége van a demokrácia szabályai szerint a választópolgároknak, annál jobb azoknak az informális, elsősorban gazdasági és pénzügyi hatalmaknak a helyzete, akiket ők képviselnek az országban” — fogalmazott a fideszes politikus.

Mindaz, ami most zajlik a magyar államiság új korszakának az alapvetése. Ebbe beletartoznak az új Alaptörvény kapcsán elfogadandó sarkalatos törvények, amelyek egyik része a politikai intézményrendszer reformjáról, a másik az új gazdasági rendszer felépítéséről szól majd. Ehhez képest egy újabb nagy jelentőségű törvényhozási csomag lesz a Széll Kálmán terv végrehajtása, a gazdasági élet átalakítása.

Kövér László rámutatott arra is, hogy a nyolcmillió felnőtt magyar választópolgárt elsősorban a napi konkrét egzisztenciális gondok, illetve a kilábalás perspektívái érdeklik, és a politikának ehhez kell alkalmazkodnia. „E tekintetben sem magunkat, sem a választókat nem kecsgethetjük azzal, hogy sokkal könnyebb év vár ránk, mint amilyen túl vagyunk” — fűzte hozzá.

A nemzetpolitikáról szólva Kövér László kiemelte: az akkor lesz sikeres, ha képes a határok feletti nemzetegyesítést véghezvinni, és elfogadtatni az „utódállamok” politikai elitjeivel, hogy nem egymás potenciális ellenségei, hanem bizonyos külső kihívásokhoz képest egymás potenciális szövetségesei vagyunk.

„Azoknak a szálaknak összebogozása, megerősítése a feladatunk, amelyet az idő önmagában is elvékonyít, szétfoszlan énged, nem is beszélve

arról, hogy az utódállamok politikai elitje szándékosan próbálja ezeket széttepedni, elszakítani. Ebbe a körbe azok a kollaboráns politikai erők is beletartoznak, akik magyarnak adják ki magukat, de valójában nem a magyarokat képviselik az adott állam politikai döntéshozatalában, hanem fordítva, a többségi politikai elit érdekeit próbálják érvényesíteni a saját maguk által vezetett közösségeken belül” — nyilatkozta a fideszes politikus, aki szerint az autonómia a megmaradás egyetlen záloga.

„Azért vagyok nagyon rossz véleményemmel a Kárpát-medencei magyar politikai elit teljesítményéről — beleértve persze magunkat is, de beleértve a felvidéki, a délvideki, az erdélyi politikai közösségek vezetőit is —, mert hús esztendő alatt alig tett valamit annak érdekében, hogy az autonómia törekvéseit sikerre vigye” — fogalmazott Kövér László.

Szavai szerint „nemhogy a gyakorlati megvalósulásban nem történt semmi — leszámítva azt a gyengécske változatot, amit most Szerbiában törvénybe iktattak, és aminek persze örülni kell —, hanem még a tekintetben sem történt sok minden, hogy legalább az utódállamokban rekedt magyar közösségek politikai vezetői el tudtak volna fogadni egy közös platformot arról, hogy mit tekintenek autonómiának”.

Nem jutottak közös nevezőre abban, milyen igényeik vannak saját államukkal szemben, amiket „a magyar állam a nemzetközi porondon támogatni tudna annak érdekében, hogy egyenrangú állampolgárként létezhesse a magyar emberek Szlovákiában, Romániában vagy a többi utódállamban”.

A választójog kapcsán azt szeretnék elérni, hogy ne legyen különbség állampolgár és állampolgár között aszerint, hogy éppen hol él. Az állampolgárság együtt kell, hogy járjon a szavazati joggal — nyilatkozta Kövér László, aki szerint a nemzet közös ügyeibe való beleszólás lehetőségének megnyitása sokkal inkább az összetartozást fogja erősíteni, semmint hogy komoly befolyást gyakoroljon a választási eredményekre.

A fiatal generációkról szólva a kormánypárti politikus úgy fogalmazott: „nem irigylem a saját gyermekeim generációját, mert (...) sok tekintetben nehezebb körülmények között lesznek kénytelenek elkezdeni a felnőtt életüket, mint ami nekünk osztályrészüll jutott”.

Kövér László szerint a kisebb ellenállás irányába löki a fiatal generációkat az, hogy a világ nyitottá vált, és ez egy hosszú távú katasztrófával fenyeget. „Nem elég, hogy a demográfia alapfolyamatai is felgyorsuló népességfogyást mutatnak, még az egyébként egyre kisebb számban megszületettek közül is egyre nagyobb számban hagyják el a szülőföldjüket” — fogalmazott a fideszes politikus.

Ha a szülők, tanárok, mintaadó értelmiségiek nem tudják a közösségi felelősségérzetet felkelteni és megerősíteni, legalább a fiatal generációk mintaadó elitjében, „akkor nagyon nagy baj készül” — tette hozzá Kövér László.

Minőségi italok Miskolcraól

MAGYAR PÁLINKA és LIKÓR
LESZÁLLÍTOTT ÁRON

KAPHATÓ BIZONYOS
DAN MURPHY'S ÜZLETEKBEN

Pálinkák (40% A/V, 500 ml):

“Gönczi” Barack
“Besztercei” Szilva
“Zamatos” Körte
“Hegyaljai” Törköly

Likőrök (25% A/V, 500 ml):

Kávé (Mocha)
Császárkörte (Golden Pear)
“Bíbor” Meggy (Sour Cherry)

Importőr:

PALINKA IMPORTS AUSTRALIA (ABN: 86 048 435 419)

LICENCE NO: 33753034; PO Box 2015, KEW, 3101

TEL: 0417 062 738; vagy: 0439 138 085

MAGYAR CÍMTÁR

NSW-I MAGYAR SZÖVETSÉG, SZERVEZETEK, EGYESÜLETEK, EGYHÁZI KÖZÖSSÉGEK, ISKOLÁK

NSW-i Magyar Szövetség, PO Box 469 Marrickville NSW 2204, Kardos Béla, Tel.: (02) 9558 1878, — E-mail: bkardos@bigpond.net.au — Honlap: www.hungarians.org.au
 — Délvidéki Magyar Szövetség, 31 Glendenning Rd. Glendenning, NSW 2761, Tel.: 9675-2103. — Magyar Ház, 1–5 Breust Pl. Punchbowl 2196, T.: 9759 6974, — Szent Erzsébet Otthon, 1 Symonds Rd. Dean Park 2761, Tel.: 8818-8501, Fax: 9626 5756 —

Társadalmi és karitatív szervezetek:

Szent Erzsébet Karitás Társaság. 120 Parramatta Rd. Ashfield 2131, Tel.: 9799 5469.
 — Ausztráliai Magyar Kisebbségi Alap, Bánki Éva 118 Boronia Rd. Greenacre NSW 2190, Tel.: 9793 2789.

Társadalmi és érdekközösségi szervezetek:

Hungarian (Magyar) Social Club, 706–708 Smithfield Road, Edensor Park NSW 2177. Tel.: 9610 6226, Fax.: 9610 0123. — Blacktowni Magyar Nyugdíjasok Társasága Kildare Rd és Gribble Place sarok, Blacktown. Elnök Kendrella Gizella Tel 4733-3941

Bajtársi szervezetek

Független Magyar Szabadságharcos Szövetség Ausztrália, v. Bene Ferenc elnök. FMSZSZ P. O. Box 10. Helensburg, NSW. 2508. Tel./Fax: 4294-1919.

Magyar egyházközösségek és lelkészek:

Fr. Peter Henley, katolikus lelképásztor, Our Lady Queen of Peace, PO Box: 5035 Greystanes, NSW. 2145. Telefon: (02) 9631-8135. Mobil: 04 3080 1975. — Magyar Evang. Egyházközség, Nt. Breglec Árpád, 6 Park Ave. Kingswood, NSW 2744, Tel.: 4721-0720. — Magyar Református Egyház, Nt. Péterffy Kund, Tel.: 9677-9614, Mob.: 0416 370 100, Email: mresydney@yahoo.com.au Cím: 114 Hamrun CCT, Rooty Hill 2766.

Magyar Iskolák és Ifjúsági Szervezetek

Flemingtoni Magyar Iskola, Exeter Rd. Homebush West, NSW 2140, Katona Rózsa, Tel.: 9750 2792. — Bankstowni Állami Magyar Középskola, Mona Street, Bankstown, NSW 2200, Sólyom Judit, Tel.: 9314-0247. — Magyar Cserkész Otthon, Melville Reserve, Hampstead Rd. Homebush West, Tel.: 9764 1687. — Maci Klub Magyar Játzócsoporthoz, Cserkészotthon, Melville Reserve, 52 Hampstead Rd. Homebush West, NSW 2140. Péterffy Réka Tel: 9677-9614, Hegyi Vanda Tel.: 4732-5020. vagy 0407-412-622.

SZAKMAI CÍMTÁR

Külképviselet

Magyar Nagykövetség. Cím: 17 Beale Crescent, Deakin, ACT 2600. Email: consulate.cbr@kum.hu

Internet:

www.mfa.gov.hu/emb/canberra

Telefon:

(02) 6282 3226 és (02) 6282 2555

Fax: (02) 6285 3012

Nyitva: hétfő, kedd, szerda, csütörtök: 09.30 – 16.00 óráig, előzetes telefon bejelentkezés alapján.

Cukrászat:

Sweet Kiss Cake Shop, 343-345 Clovelly Rd. Clovelly 2031, T.: 9664-2654

Wellington Cake Shop,

157 Bondi Rd. Bondi 2026 (Opp. Wellington St.) Tel.: 9389-4555.

Ékszerész:

Gáspár János, Suite 304, 3rd Floor, 155 King St. Sydney. Tel./Fax: 9232-1603, mobile 0425-201-872.

Étterem, Vendéglátás:

Corner 75, Csaba és Zsuzsa magyar étterme 75 Frenchmans Rd. Randwick 2031. Tel.: 9399-5712.

CAFE ZIZI

magyar kávézó és palacsintázó 14 Norton Street, Leichhardt, Tel.: 9569-2111

Motel:

Tarcutta Halfway Motor Inn (Magyar vezetés alatt), Hume Highway, Tarcutta. Tel.: (02) 6928-7294, Fax: (02) 6928-7128.

Magyar italok

Goulburn Wine & Spirits 9 Brisbane St. Darlinghurst 2010 Tel 9264-8459, fax 9264-8941.

Orvos:

Dr. Halász Elisabeth GP. 170 A Wardell Rd. Dulwich Hill, 2203. Tel.: 9559 2511.

Orthopéd Sebész

Dr Szomor Zoltán, Térdfő és egyéb mozgásszervi betegségek sebész kezelése Tel: [02] 8568 6700 12–14 Ormonde Pde, Hurstville 2220 www.sydneyhipandkneesurgeon.com.au

Fogorvos:

Dr. Oliver Szakáll, 14 Hillend Rd. Doonside, 2767. Tel.: 9622-4177.

Fogsor specialista:

Dental Prothetist, North Bondi. Tel.: 9388-2216.

Szállító, Költöztető:

OSS (World Wide Movers Pty. Ltd.) 36–38 Bearing Rd. Seven Hills, 2147 T:(02) 8825 9300, Fax: (02) 8825 9333.

Tolmács, Fordító:

Bárány Márta, Tel: 9211 3664, Fax: 9280 0340

Ügyvédek:

Esther Simons, 19 Birrel St. Queens Park, NSW 2022 (Bondi Junction) Tel.: 9387 6382, Fax: 9369 5457

A. B. Török & Company,

Level 1. 9 Burwood Rd. Burwood 2134. Tel.: 9745-4988, Fax: 9715-2440.

Gellért Róbert ügyvéd és közjegyző

Lang Gellert & Co 9 Bronte Rd. Bondi Junction 2022 Tel: 9389-7355, Fax: 9369-5342 E-mail: robert@langgellert.com

HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=

Istentisztelet, néptáncfalózkodó, operaelőadás, templomszentelés keretében egyaránt megemlékeztek Erdély különböző városaiban Szent István napjáról. Kárpátalja magyarsága az idén is számos helyszínen ünnepelte a magyar állam alapítóját.

Az immár több napja zajló Kolozsvári Magyar Napok keretében rendezték meg a 13. Szent István-napi Néptáncfalózkodót, amelyen romániai és külföldi táncosok egyaránt bemutatkoznak. Délután a kincses város Donát úti római katolikus templomát szentelték fel, az ünnepi szentmisét Jakubinyi György gyulafehérvári római katolikus érsek celebrálta. Este az Erdélyi Kárpát-Egyesület szervezésében az érdeklődők a Bácsi-torokba indulnak, ahol meggyújtják a Magyar Szolidaritás Táborítóját. Sepsiszentgyörgyön e napra már megsütötték a két ötvenkilós óráskenyérrel, a Nemzet Kenyerét. Tették ezt a Szolnoki Televízió szervezésében a sepsiszentgyörgyi Diószegi Pékség és a szolnoki Lipóti Pékség közös kezdeményezéséket. Az egyik óriáskenyérrel Szolnokra szállítják, Szent István ünnepén a két városban egyszerre szentelik fel és szegik meg a „testvérkenyereket”. Egy kenyérhez 35 kiló lisztet, 5 kiló krumplit, fél kiló élesztőt és egy kiló sót használtak, a kovász jó nyolc órát kelt, a kenyér pedig több mint hat órát sült a fafüteses székely téglakemencében.

Székelyföld másik városában, Székelyudvarhelyen három teljes napon tartanak a rendezvények. Pénteken az Udvarhelyszéki Fúvószenekar, az Udvarhelyszéki Hagyományörző Huszárok és a Boróka Néptánczenekar szórakoztatta az érdeklődőket, majd a Korona, jogar és címerpajzsok című kiállítás nyitották meg. Színpadra lépett a gyergyószentmiklósi Step Dance táncgyűttes, a Gyergyóalfalusi Domokos Pál Péter Egyesület cigányzenekara és az Ég és Föld nevű együttes. Szombaton a gyermekek számára

szerveztek rajzversenyt, a Szent Korona modellezésével is megpróbálkoztak. Magyarországi és helyi táncgyűttek adtak műsort, a Városi Könyvtárban pedig az István a király című rockoperát tekinthették meg filmvetítés keretében. Vasárnap különböző táncgyűttek, zenekarok fellépése szórakoztatja a nagyjérdeműt, majd a rendezvénysorozat Varga Miklós és a Magna Cum Laude együttes koncertje zárja.

Nagy várakozás előzte meg Gyergyószárhegyen G. Nagy István Ilián magyarországi író Csaba királyfi című székely nemzeti operájának ősbemutatóját. A Csaba királyfi szövegkönyvét és a mű versrészlet egyaránt a magyarországi író írta, akárcsak a teljes dalanyagot. Az opera hangszerelésére a szerző az erdélyi Bene Zoltánt kérte fel, a mű színpadra állításával pedig Orza Calin rendezőt bízta meg.

Maros megyében több településen is ünnepeltek, így Székelyszentistvánon 17. alkalommal emlékeztek egész napos rendezvénysorozattal az államalapítóra. A református templomban ünnepi beszédet mondott Markó Béla miniszterelnök-helyettes, majd Ötvös József, az Erdélyi Egyházkerület missziói előadója hirdetett igét. Az Ákosfalvi Községi Napok rendezvénysorozatát ugyancsak az államalapítónak szentelték. Balavásáron is falunapokat rendeztek. Nagyváradon a helyi és a debreceni önkormányzat közös szervezésében, az augusztus 20-i Debreceni Virágkarnevál másnapján felvonul néhány virágkocsi, amire az idén is a Nyitott ablak Európára elnevezésű rendezvény keretében kerül sor. Este a magyarországi Experidance táncársulat fellépésével nyitja meg kapuit Nagyvárad vadonatúj nyári színháza.

Beregszász magyarsága szombaton szentmisével és az Ukrajnai Magyar Demokrata Szövetség (UMDSZ), valamint a Bereg-vidéki Magyar Kulturális Szövetség (BMKSZ) szervezésé-

ben tartott rendezvénnyel méltatta a nemzeti ünnepet — a hagyományoknak megfelelően ezúttal is — a város római katolikus temploma előtt álló Szent István-szobornál. A Kárpátaljai Magyar Kulturális Szövetség (KMKSZ) hagyományosan Aknaszlatinán, a helyi római katolikus templom kertjében felállított Szent István-szobornál tartotta meg augusztus 20-i központi rendezvényét. A Csap-Záhony határátkelőhely melletti Tiszasalamon lakói a nemzeti ünnep alkalmából Szent István-szobrot avattak a település központjában.

A Beregszászhoz közeli Mezővárban szombaton ünnepi családi napot tartottak a Kárpátaljai Református Egyház szervezésében. A rendezvényen mintegy ötezren vettek részt az ukrainai megye valamennyi magyarlakta településéről. Ungvár magyarsága késő délután a várban ökumenikus szertartással és ünnepi programmal emlékezik meg Szent István királyról a Magyar Értelmiségiek Kárpátaljai Közösségének (MÉKK) szervezésében. * * *

Az egyszerűsített honosítást kérő határon túli magyarok közül harmincven tettek le az állampolgársági esküt — köztük a százezredik kérelmező Balog Virág László — szombaton, Szent István-napján Szabadkán.

„Azért jöttünk ma ide, hogy igazságot tegyünk, visszaadjunk egy olyan kincset, örökséget, jogos jussot, melyet a huszadik század viharai elvettek Önöktől, szüleiktől, nagyszüleiktől” — mondta a szabadkai magyar főkonzultuson rendezett ünnepségen Hende Csaba honvédelmi miniszter.

„Hatalmas vállalkozás ez, hiszen mindannyian érezzük súlyát, jelentőségét, hogy hivatalosan és visszavonhatatlanul összetartozunk, ugyanakkor hatalmas feladat is, hiszen sok ezer embernek kell helyet készíteni a magyar állam hajóján” — hangsúlyozta a politikus.

Tíz éve annak, hogy Orbán Viktor

Az euró születése

Dr Oliver Hartwick a Centre for Independent Studies kutató munkatársa augusztus 17-én írt dolgozatában beszámol az euró születéséről. Talán meglepően hat, ha arról értesülünk, hogy az euró egy német-ellenes főleg francia kezdeményezés volt a berlini fal leomlása után. Hartwick rövid tanulmánya arra az előadásra alapul amit a Világbank vezérigazgatója a német származású amerikai diplomata-bankár Robert Zoellick adott le nemrég az Asia Society Sydney-i munka vacsoráján.

Zoellick volt az amerikai küldöttség vezetője azon a „kettő plusz négy” konferencián ami 1990 októberében Németország egyesítéséről tárgyalt. A két Németország és a négy nagyhatalom (US, Szovjetunió, Nagybritannia, Franciaország) diplomatáiról nem mondható, hogy mindannyian örültek Németország úniójának, és Zoellick fontos szerepet játszott abban, hogy megnyugtatta a franciákat és a briteket, hogy nem kell félniük egy új erős Németországtól Európa közepén. Ezért a munkájáért megkapta a német érdemrend Lovag Parancsnok kitüntetését.

Az ellenzők között megtaláljuk Margaret Thatcher brit miniszterelnököt aki akkor így nyilatkozott: „Legyőztük a németeket kétszer, s most újra itt vannak!” A brit külkereskedelmi miniszternek Nicholas Ridleynek le kellett mondania miután Helmut Kohl kancellárt Hitlerhez hasonlította egy a Spectator lapnak adott interjúában. Thatcher még történészeket is meghívott egy szemináriumra a Chequerbe a célból, hogy megtárgyalják milyen veszélyesek a németek.

A francia ellenzés még ennél is nagyobb volt. Nemrég napvilágra került titkos memorandumok szerint a francia elnök Mitterrand meg volt győződve, hogy az egyesítés lehetősége miatt a németek vérszemet kaptak, és a jövőben

brutálisan fognak viselkedni nemzeti céljaik előremene-tele érdekében. Egy Bush senior elnökkel való beszélgetés során a francia elnök kijelentette: „Én annyira szeretem Németországot, hogy szerintem kettőre van szükségünk.” A franciák kieroszakolták, hogy Németország újraegyesítésének ára a szuper erős deutchmark feladása és az euró bevezetése volt. Mint az első világháború után Clemenceau-nél 1990-ben a francia diplomácia egyik sarkalatos célja Németország hosszú távon való meggyengítése volt. Az euró úgy kezdődött mint egy francia bebiztosítás a német hatalom ellen, de ez a politika visszafelé sült el. Az európai földrész ma a AAA minősített Németországra támaszkodik, és stratégiai szempontból a német állam befolyása soha nem volt ilyen erős, — Berlin ma diktálhat pénzügyekben Athénnek, Lisszabonnak, Rómának, és a közeljövőben talán Párizsnak is. Ez egész biztosan nem az, amit Millerrand elképzelt 1990-ben.

A nagy történelmi ironia az, hogy a németek egyáltalán nem örülnek ennek az új hegemoniának, és a közvélemény kutatások szerint nem érdeklő őket az európai peremállamok uralása. A német átlagember egy kicsit unalmas, de Svájchoz hasonló, a nemzetközi politikától távol maradó országban szeretne élni. De saját akaratuk ellenére a németek ma Európa urai, és ez Franciaországot a „junior partner” szerepébe helyezte a francia-német „tengelyben”. Az euró pedig nem egy működőképes valuta.

Ha ezt Mitterrand elnök előre látta volna, akkor Dr Hartwick szerint a német egyesülés ára a deutchmark megtartása lett volna, és ma nem lenne euró.

Kroyherr Frigyes

=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK

és Zoran Djindjic akkori miniszterelnök megnyitotta a szabadkai magyar konzulátust. Mindketten a két nemzet közeledésének jegyében tették ezt, hídnak szánták, amely a Szerbiában élő magyarságon keresztül összeköti a két országot egymással — jelentette ki a honvédelmi tárca vezetője.

Az 1942-ben, a dél-bácskai Csurugon született **Balog Virág László** elmondta, hogy 1945-ig magyar állampolgár volt. Ahogy a nyugalmazott kereskedő fogalmazott, óriási öröm volt számára, amikor Orbán Viktor bejelentette, hogy visszakaphatja magyar állampolgárságát. Mint mondta, mindig magyar közegben — előbb Zentán, majd Adán — élt. Magyar csapatoknak drukolt, és amikor gyerekként játszott, magyar sportolók helyébe képzelte magát, ám soha nem gondolt az áttelepülésre. Kérelmét az egyszerűsített visszahonosításra júniusban adta be, most feleségével, fiával, menyével és két unokájával tette le az állampolgársági esküt.

Bírálják a szlovák munka-, szociális és családgazdasági minisztériumot azért a javaslatáért, hogy ingyen fogamzásgátlókat vagy sterilizálást ajánlana fel a szegényeknek.

A liberális Szabadság és Szolidaritás (SaS) párt minisztere, **Jozef Mihál** vezette tárca nem zárkózott el a vitatott terv visszavonásától. Az Élet Fóruma nevű civil szervezet szerint a terv a rasszizmus határait súrolja, diszkriminatív és a romák ellen irányul.

A szociálisan hátrányos helyzetben lévőknek szánt ingyenes fogamzásgátlást vagy sterilizálást a minisztérium az ezen csoport számára szánt segítségről szóló törvényjavaslat keretében ajánlotta fel. A jogszabály mintegy 700 településre vonatkozna, amelyeken 200 ezren élnek rossz szociális feltételek között.

„Jó intézkedésnek tartjuk, de nem akarjuk a végletekig vinni az ügyet. Ha gondot okoz a kormánykoalíciók belül, nem hagyjuk egyes részleges intézkedések miatt elbukni az egész törvénytervezetet” — mondta **Slavomira Selesová**, a minisztérium szóvivője.

„Járjuk a telepeket, és látjuk, hogy a családban akár tíz gyermek is van, akikről a család nem képes gondoskodni. Mivel a nők nem engedhetik meg maguknak a fogamzásgátlást, a férfiak pedig nem hajlandók rá, a gyermekek nyomorúságos körülmények közé születnek” — vette védelmébe a tárca álláspontját **Lucia Nichol-**

sonová államtitkár.

Az orvosi javaslat nélküli sterilizáció költsége 200 euró, a hormonális fogamzásgátló tabletták pedig évente több tucatnyi euróba kerülnek személyenként a Sme szlovák napilap szerint.

Az Élet Fóruma nevű civil szervezet szerint az ingyenes sterilizálási program a rasszizmussal határos és a roma lakosság elleni diszkrimináció.

Miroslav Beblavy, a legnagyobb kormánypárt, a Szlovák Demokratikus és Keresztény Unió (SDKÚ-DS) parlamenti képviselője szerint a sterilizálás akár nemzetközi botrányt is kiválthat.

A múltban több roma asszony is azt állította, hogy a beleegyezésük nélkül sterilizálták őket. A szlovákiai bíróságok azonban nem találtak olyan esetet, amikor az orvosok megsértették volna a törvényt — írta a Sme.

Három roma asszony az Emberi Jogok Európai Bíróságához fordult az erőszakos sterilizálás gyanújával. A strasbourgi székhelyű bíróság várhatóan az ősszel dönt az ügyükben.

Egy dubaji cég döntheti meg a világ legnagyobb könyvének rekordját, amely ma még magyar készítőik nevéhez fűződik — adta hírül a Gulfnews hírportál. A jelenlegi csúcstartó **Varga Béla** könyvkötő egy 4,18 méter magas, 3,77 méter széles, 1420 kilós bőrkötéses könyvvel, amely a Borsod megyei Szinpetriben tekinthető meg.

Dubajban a tervek szerint egy öt méter magas, négy méter széles, 1500 kilós könyv van készülében. A Mohamed próféta életének történetét bemutató lapokat négy-öt ember tudja majd elforgatni. Az óriáskönyvet Németországban nyomtatják, de Dubajban fogják összeállítani.

A vállalkozást finanszírozó Masahad befektetési társaság képviselője, **Hatem Musztafa** azt mondta, a céljuk az, hogy felhívják a figyelmet az iszlámra, ezért választották a szaúdi hittudós, Abdullah Bin Abdul Aziz al-Muszla által írt Mohamed-életrajzot. A további részleteket a megjelenésig titokban tartják, annyit lehet még tudni, hogy a 420 oldalas könyv nyomtatásához kilenc hónap kell majd. „Ha valóban igazi könyvet raknak össze, csak üdvözölni tudom” — reagált a hírre a magyar csúcstartó, **Varga Béla**. A könyvkötő mesternek azért vannak fenntartásai a vállalkozással kapcsolatban, mert a legutóbbi kihívók, egy libanoni óriáskönyv készítői nem mindenben feleltek meg a könyvkötői követelményeknek: csak ragasztott, nem pedig kötött könyvet készítettek, és ezzel Varga szerint nem is nyerték el a könyvkötőszakma elismerését.

A világ jelenlegi legnagyobb könyve az Aggteleki Nemzeti Park természeti kincseit mutatja be. Kérdésünkre, hogy a dubaji rekord után kész lenne újabb óriáskönyvet készíteni, Varga Béla azt mondta, korábban felvetődött, hogy a Bibliát vagy a Koránt feldolgozza ilyen formában, de egyelőre nem gondolkozik újabb csúcsbeállításra. „Ha mégis, akkor olyat fogok csinálni, hogy azt meg se tudják majd közelíteni” — mondta.

Platón távolról sem volt híve a platói szerelemnek, ahogy azt ma értik, az ókori filozófus nagyon is élvezte a testi örömeiket egy róla szóló új könyv szerint.

Jay Kennedy, a Manchesteri Egyetem tudománytörténésze úgy fogalmazott, „Platón, a görög aranykor Einsteinje egyáltalán nem volt prűd, és nem károskodott a testi kapcsolat nélkül, pusztán lelki, szellemi szerelem mellett”.

Platón sokkal inkább a középutat járta, a morál önmérsékletet jelentett számára. Azt akarta, hogy az emberek kerüljék a promiszkuítást csakúgy, mint az absztinenciát — fogalmazott a tudós, aki szerint az erotikus szenvedély az önmegtaláláshoz vezető szellemi erő volt, a szerelem pedig a kreatív erő, amely inspirálta a művészetet, az irodalmat és a tudományt.

Jay Kennedy tavaly jelentette be, hogy „titkos kódot” tört fel Platón írásaiban. A rendszer zenei szimbólumokon nyugodott. Most The Musical Structure of Plato's Dialogues (Platón párbeszédeinek zenei rendszere) címmel tett közzé kézikönyvet a görög filozófus munkásságához.

Ünnepélyesen felavatták a varsói Lazienki parkban, **Fryderyk Chopin** szobrának szomszédságában **Liszt Ferenc** bronz mellszobrát, a Budavári Önkormányzat ajándékát, amelyet **Gerő Katalin** szobrászművész készített. A lengyel királyok egykori parkjában a lengyel városi hatóságok először a Liszt-szobor esetében tették lehetővé, hogy a Chopin-emlékmű közvetlen közelében egy másik, ráadásul nem lengyel személyiséget ábrázoló alkotás kapjon helyet. Az esemény előzménye, hogy **Szilasi Alex** zongoraművész tavaly egy Chopin-mellszobrot kapott ajándékba a korábbi lengyel kulturális minisztertől, amelyet a budai Horváth-kertben állítanak fel az ősszel.

Magyarokat fenyegető levelet kapott a vajdasági Nagybecskerek református egyházközsége — írta a Magyar Szó című délvidéki napilap internetes oldalán.

Kiss Nándor nagybecskereki református lelkész akkor találta meg a fenyegető levelet az egyházközség postládájában, amikor csütörtökön hazatért a Módoson (Jasa Tomic) megtartott anyanyelvpoló táborból. A honlap beszámolója szerint a levélről értesítette a délvidéki magyarság részleges kulturális autonómiáját képviselő Magyar Nemzeti Tanácsot (MNT) és feljelentést tett a helyi rendőr-

ségen.

Egy összehajtott füzetlap mindkét oldalára, nyomtatott betűkkel, nyelvi hibáktól hemzsegő szerb nyelven, szerb és magyar betűket keverve írta az ismeretlen fenyegető szövegét, amelyek tartalma egyértelműen a magyarok ellen szól. Többek között így: „megölünk benneteket, magyarok”.

A református egyházközség parókiája Nagybecskerek központjában található és azon kívül, hogy 2006-ban már kapott fenyegető levelet, eddig egyéb inzultusnak nem volt kitéve a helyi református magyar közösség. Az egyházközség 2009 óta Módoson egy közösségi házat működtet, amelyben nyáron magyar anyanyelvpoló táborokat szerveznek, bibliórákat tartanak, könyvtárat működtetnek, a módosi és a káptalanfalvi (Busenje) gyerekek számára pedig magyar tannyelvű oktatás híján anyanyelvpoló órákat is tartanak.

Ismét anyanyelvi jogaikért tüntettek a marosvásárhelyi magyarok, mint 1990-ben, amikor etnikai zavargásokhoz vezetett követeléseik nyilvános megfogalmazása. Ezúttal nem történt incidens, de nagyszámú csendőrt és rendőrt vezényeltek ki az utcákra a hatóságok.

Miután az utóbbi időben a romániai magyar nemzeti közösséget ért hátrányos intézkedések megszorodtak, a jelek szerint Bukarestben alig számít, hogy időközben a Romániai Magyar Demokrata Szövetség (RMDSZ) része a román kormánykoalíciónak.

Csütörtök este — mintha nem telt volna el időközben több mint két évtized a romániai rendszerváltozás óta — ismét jogvédő akciót szerveztek a marosvásárhelyi magyarok. Az E-Népűjség tudósítása szerint ismét eljött az olyan tiltakozó feliratok ideje, mint a Törvényes magyar főtanszékeket akarunk!, Teljes anyanyelvi oktatást a MOGYE magyar tagozatán!, Egyenlőséget a MOGYE-n! A magyar közösség így fejezte ki tiltakozását a Marosvásárhelyi Orvosi és Gyógyszerészeti Egyetem (MOGYE) szenátusi tagjainak legutóbbi döntései miatt.

Mint megírtuk, az új román oktatási törvény biztosította lehetőségek ellenére az intézmény román többségű szenátusa júniusban megakadályozta a MOGYE-n magyar intézetek létrehozását. Júliusban az okozott felháborodást, hogy az általános orvosi karon a nyolcvan költségtérítéses hely mind-egyikét a román tagozatra felvételiző diákok kapták meg. Ezt később korrigálták, negyven helyet biztosítva a magyar tagozatnak.

A Romániai Magyar Orvos és Gyógyszerész Képzésért Egyesület (RMO-GYKE) és a Bolyai Kezdeményező Bizottság (BKB) felhívására a Vártemplomban tartották meg az eredetileg Marosvásárhely főterére meghirdetett összejövetelt az anyanyelven való tanulás korlátlan szabadságáért, a MOGYE önálló magyar tagozatáért. Marosvásárhely polgármesterei hivatala ugyanis nem engedélyezte a város főterére tervezett tiltakozó körmenetet.

Az imaesttel egy időben **Tőkés László**, az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács (EMNT) elnöke és **Toró T. Tibor** ügyvezető elnök közleményben bírálta, hogy az egyetem szenátusának többsége olyan egyetemi chartát fo-

gadott el, amely még az eddigi helyzethez képest is visszalépést jelent. Az EMNT vezetői szerint az erdélyi magyar orvosképzés nemzetstratégiai jelentőségű. Úgy vélték, ebben a kérdésben az RMDSZ-nek nem szabadna „lapítania vagy merő taktikázásra szorítkoznia”, hiszen felértékelődik a szövetség kormányzati pozíciója, kiemelt módon pedig az oktatási tárca tevékenységét felügyelő **Markó Béla** miniszterelnök-helyettes felelőssége.

Az EMNT felszólítja az RMDSZ vezetőjét: kormányzati eszközei birtokában akadályozza meg a charta jogerőre emelését, és tegye koalíciós szerepvállalása fennmaradásának feltételévé az állami egyetemek magyar tagozatainak létrehozását.

Az S&P az USA hosszú távú szuverén adósságának minősítését az AAA kategóriából az AA+ba sorolta a múlt héten, így már csak 18 olyan ország van a világon, amely az elit klubba tartozik. Vállalati szinten sem sokan vannak, akik megérdemlik az AAA-minősítést. A szám igencsak meglepő, összesen 9 vállalat mondhatja el magáról, hogy adósság-besorolását tekintve a legjobb osztályzattal bír, írja a Financial Times Deutschland.

Az AAA besorolás egyébként azt jelenti, hogy gyakorlatilag kizárt, hogy az adósságukat nem tudják visszafizetni. Ezek a vállalatok kiváló pénzügyi helyzettel jellemezhetők, csekély adóssággal és magas készpénzállománnyal rendelkeznek, mérlegük erős, a vállalat vezetése pedig megbízható, ennek megfelelően ezek a vállalatok a rosszabb adósság-besorolásúknál alacsonyabb kamatokat fizetnek a hitelek után.

A gazdasági válság szépen megrosztalta az elit klubot, korábban a General Motors, a Ford, a Shell vagy a Coca Cola is a legjobb minősítéssel büszkélkedhetett. 2009-ben a Toyota és a General Electric, 2010-ben pedig a Pfizer vesztette el az AAA-besorolást.

A 9 AAA-s vállalat helyzete sem teljesen stabil, hiszen egyes cégek már csak egy hitelminősítőnél kapják meg a legjobb minősítést, más cégeknél a kilátás negatív, ami azt jelenti, hogy a következő időszakban érkező leminősítés a vállalatra.

Az AAA adósság-besorolású vállalatok listája:

ADP (Informatikai szolgáltatások)
Basellandschaftlichen Kantonalbank (Pénzügy)
Exxon Mobil (Energetika)
Imperial Oil (Energetika)
Johnson&Johnson (Fogyasztási javak, gyógyszer)
Microsoft (Software)
MTR (Közlekedés)
Singapore Technologies Aerospace (Konglomerátum, légiközlekedés, hajózás, elektronika)
Singapore Mass Rapid Transit (Közlekedés)

Az AAA besorolás az elmúlt hetek piaci reakciói alapján úgy tűnik nem menti meg az adott vállalatok részvényeit az árfolyameséstől, hiszen a pánikban szinte mindentől szabadulnak a befektetők, amit kockázatosnak tartanak. A fent említett vállalatok közül azonban a Microsoft és a Johnson-&Johnson is igen jól tartja magát, május eleje óta kevesebb mint 10 százalékot esett az árfolyamuk.

BELLA MARINA

magyarul beszélő ügyvéd

Forduljon hozzám bármilyen törvényes ügyével

Ingtalan adás-vétele és bérlése

Ingtalan vétel finanszírozása

Végrendelet készítése, végrehajtása, megtámadása

Örökség ügyek

Váloperek és családi ügyek

Követségi hitelesítés

Suite 2, Level 7 / 221 Queen St. Melbourne 3000

CAULFIELDI IRODÁMBAN is fogadok ügyfeleket

Telefon 9505-4999

Fax 9505-4899

E-mail: marina@bellalawyers.com.au



Élet Érték
Élet érték az értelem
Nem rejlik benne félelem.
Kívül vihar, cudar csaták,
Áldás béke belül lakják.

Ha életem értékelem,
Örök érték az nekem.
Ne is veszítsem el soha,
Vessen a sors ide, s tova.

Míg életem értékelem,
Kivált elem 'mim van nekem.
Minden elem nagy kincstára
E világnak is egy csodája.

Mert életem értékelem
Isten lelke lakik velem.
Nem számít, amit szerzek --,
Örök létem, korok, percek!

Ha nagy érték az életem,
Csak Istennek szentelhetem.
Így ha vagyok a szolgálja,
Mindig is van helyem nála.

Antal Péter
Csodálom és tisztelem azokat az embereket, aki az 56-os forradalomban való részvételük miatt --, a megtorlástól félve -- kénytelenek voltak hazájukat elhagyni, a nagyvilágba elindulni, nem tudván milyen sors vár ott rájuk. Sokan ezek közül még gyerekek voltak, alig múltak 16 évesek, mégis

AZ ÉN MŰVÉSZ ANYÁM

Nem irt soha balladát vagy verset,
De kezével művelte a kertet.
Bronz, vas, vagy agyag szobrot nem csinált,
De mindig kedves megértést kínált.

Óriás, kimagasló műve nincs,
De gyermekének adott csókja kincs.
Operában nem énekelt áriát,
De Isten áldotta, mint Máriát.

Senki nem énekelheti úgy énekeit,
Mely elaltatta nyugtalan gyermekeit.
A rémálomból felriadtat elringatta,
A könnyes szeműt átkarolta.

Gyengéden kente be a sajnó sebet
És hű fohásza égbe vezet.
Sokszor kért talentumot a Mennyből
És mosolyt alkotott kínos könnyből.

Gyönyörű műveiről nem beszélt,
De kalácsa, fánkja mind elkélt.
Jó ízű falat volt bármit adott,
S gyermeke öröme túláradt.

Sosem öltözött új divat után,
Kellott javítson a kopott ruhán.
Kézvel varrt köténye térdét fedte,
S arra mint oltárra Bibliáját tette.

Tőle tanultak szép aranymondást,
Éneket, zsolnárt, hálaadást.
Hallgatták kicsinyei szavát,
S kulcsolt kézzel imádták az Atyát.

Bagin Livia

Aki tudja a helyes utat

tudtak dönteni a nehéz helyzetekben és megmaradtak becsületos, egyenes embernek és sikereket értek el az élet minden területén.

Ezek közül a „volt ifjak” egyikével, **Antal Péterrel** beszélgetek, aki ott hagyván a szülői ház melegét, ahol megtanították szülei a szeretetre, és az Istenben vetett hitre, ami erőt, biztosságot és tiszta szép életet nyújtott neki, ahogy az a fenti verséből is kicseng, és amely szerint vette a „sors szabta létét”. Antal Péter, aki egy gyerekmber volt mikor elhagyta hazáját, mégis céltudatosan irányította sorsát, aki már akkor egy okos, intelligens, széles látókörű, fiatal volt. Drága szülei, akiknek a sok nehézség és a kommunizmus ellenére, keresztény hitüket megtartva nevelték fel szorgalmas és áldozatos munkájukkal gyermekeiket, fájdalommal vették tudomásul fiuk Péter kivándorlását. Azonban, mint Péter esetében is látni, -- amit hozol otthonról magaddal, amit gyermekként szüleidtől és környezetedtől kaptál, az egész életen át elkísér, legyen az jó, vagy rossz -- sok szépet és jót hozott magával, volt miből lelkének táplálkozni.

Szüleivel két hetenként váltott levelet nem hagyták őt egyedül, éreznie kellett, habár messzire került, a szeretet, ami szülei és testvérei részéről felé sugárzott és ez jelentett neki egy biztos háttérrel. Nem véletlen és ez megint csak Péter nagy embersége mellett szól, hogy amint keresett, fizetéséből és megtakarított pénzéből családjának az akkori IKK-n keresztül egy elektromos jégszekrényt és mosógépet küldött, hogy édesanyja munkáját megkönnyítse. Az édesanyjához írt versét mellékeljük, mely annyira csodálatosan szép és tiszta, olyan mély érzések vannak benne, hogy biztos sokan, magukénak érzik és meghatódnak tőle, akár csak én.

Péternek sok nehézséggel kellett megküzdenie, de az Istenben vetett hite mindig optimizmussal és ember-szeretettel kísérte útját és ő volt az, aki segített másokon, későbbben jövő családokon (sok esetben házát is megosztva velük), így az én családomon is, amiért Isten áldja meg.

Antal Péter Budapesten született. Édesapja munkafolyamat ellenőr volt, a csepeli vasgyárban, édesanyja háztartásbeli (két év után ott kellett, hogy hagyja a tanítónőképzőt, mert édesanyját kellett ápolnia, aki tüdőbeteg lett). Péternek három fiú és egy lány testvére van, mind a mai napig, szerencsére, jó egészséggel.

Az Antal család Csepel-szigeten lakott, mikor a háború Budapesthez ért, a Csepel-szigeten lévő ipari létesítményeket bombázták, így a család jobbnak látta, ha kiköltözik a nagymamához vidékre. Ott is kellett, hogy maradjanak a háború után is, mert egy proletár család elfoglalta lakhelyüket, akiket természetesen nem lehetett kitenni.

Péter az általános iskola elvégzése után, Budapesten az Óra-ékszerész vállalatnál aranyműves szakiskola és ékszerész.

'56. október 23-án, amikor jött vissza Zuglóból a felkelőkhöz csatlakozott és másnap a harcokból is kivette részét. Természetesen menekülnie kellett, ka-rácsony után nyugat felé már el volt vágva minden út, így Jugoszlávián

keresztül, Olaszországba került, és onnan az Aurélia hajóval 57-ben érkezett meg Ausztráliába. Már az első benyomás nem volt jó, a sponsor (jótálló) nem várta, egy héttel később jött a sürgöny -- kifogás --, hogy tatarozzák a házukat, és vállaljon munkát. Bonegillából a Snowy Mountainsbe ment, ahol étteremben konyhán dolgozott vagy másfél évig. Amikor ott befejeződött a munka, Melbourneba jött és a meg spórolt kis pénzén lakást bérelt. Beiratkozott a középiskolába, közben dolgozott, többek között a Swanston St.-en egy ékszerésznél.

67-be elvégezte a középiskolát. Mikor Kanadában, Montrealban a Világkiállítás (67-68) tartották, Péter hajóval ment Vancouverig, majd vonattal tovább. Terve az volt, hogy dolgozik a kiállításon, ami sikerült is neki. Az Atlantic Provinces-nél második szakács volt, készítette a sok tengeri herkentyűt. Két szezon után visszatért Melbourneba és dolgozott, mint ékszerész, majd, mint állami hivatalnok. 1970-ben beiratkozott az egyetemre. A Federal Department Foreign Affairs and Trade-nél hivatalnok volt, aki a bejövő leveleket kezelte, majd felvilágosító lett. Az Ausztrál Magyar Kereskedelmi Kamarát ő szervezte meg, mint mondja: „A magyar exportálókat összehívtam és a melbournei kereskedelmi kamara vezetőjével, megalakítottuk az alapszabályokat és le lett regisztrálva, először **Nemere László**, most a **Kövess Károly** lett az elnök.” Antal Péter nem tétlenkedett (mindig a tettek embere volt), hivatásos angol-magyar tolmács lett a rendőrségnél és ügyészségnél, természetesen fordított is. Mind a hivatalos küldöttség tagja több Kelet-Ausztráliai államban tolmácsolt.

„Közben csak a vallási gyülekezethez tartoztam, **Dr. Antal Ferenc** nagytiszteletes meghívott, hogy segítsek a fiatalokkal kapcsolatban. Ők képezték ki missziós lelkésznek. Wantirnában Nt. Maci István helyett '94-2004-ig, mint református lelkész szolgáltam, életem nagyon szép és értékes tartalmas időszaka volt ez, ahol az Istenhez és emberekhez még közelebb kerülhettem. Betegségem miatt kellett lemondanom, erről az elhivatottsomról.”

1987-ben megnősült, **Józsa Ilona** lett a felesége, akivel a vallás az Istenben vetett hit hozta össze őket.

Megalapítja a magyar segítő szolgálatot **Kulcsár Józseffel**, **Galló Gézával**, **Sinkó Józseffel**. Akkor jött a gondolat és egyben az igény, hogy Árpád Otthon létesüljön, ehhez csatlakozott **Csepelyi Rudolf** és **Mészöly György**, akikkel megalapították az első komitét. Leregisztrálták és elkezdtek gyűjteni a tagságot és a pénzt.

Szeretném Antal Pétert érzéseim, gondolataim keresztül is bemutatni Önöknek.

Mi az élete mottója?

Családon belüli szeretet megőrzése és az Isten tisztelet. Merjünk hinni és szeretni.

Mit szeret önmagában?

Fiatalként azt, hogy mindig előbbre látó voltam és célokat tűztem ki magamnak, amiért mindent megtettem, hogy el is érjem.

Mi az amire a legbüszkébb?

Büszke nem vagyok csak, boldog vagyok, mert Isten megsegített mindig,

amikor bajba kerülhettem volna. Káros szenvedélyem nem volt és nincs. Az embernek ezért vannak néha előnyei és hátrányai is.

Milyen értelemben?

Például az előbbre jutásnál, léptetésnél.

Mit gondol a szeretetről?

A legnagyobb erő az emberiség részére a szeretet.

Miért?

Rejtett dolog, amit szemmel nem lát az ember csak a nyomát, ami kivetítődik az emberekkel való viselkedésben. Meg lehet érezni az emberek kisugárzásából, hogy mivel van ilyen lelki összeköttetésben.

Képes-e gyűlölni, bosszút állni?

Bosszút állni nagyon ritkán. Amikor egy helyen megbántanak, nem megyek oda többé vissza. Nem is merek gyűlölni. Jézus mondta: „A gyűlölet olyan, mint a gyilkosság. Két oldalra árt.” Gyűlöletre nincs idóm se és helye sincs, mert a szívemet a szeretet tölti be embertársaim iránt.

Nem ad fel dolgokat?

Ahol kudarcot értem el feladom, nem folytatom tovább azt az utat. Néha analizálom is magam, hogy mit miért teszek. A Világkiállításra írtam egy verset, Man and his World címmel. Ott nagyon tetszett az embereknek. Lényege, hogy ebben a nagyvilágban mit tud az ember célba venni, hogy elérje. Az a meglátásom, hogyha nagyon akarja valaki, mindent el tud érni, persze, mindenki a saját lehetőségén belül.

Mi a legemebribb tulajdonsága?

Bocsánatkérés elsősorban, másodsorban a köszönet, hálaadás. Sokan mondják, hogy mennyi rossz ember van manapság. Én azt mondom, hogy el kell kezdeni valami jót tenni, és meglátod, mennyien csatlakoznak

hozzá, állnak a jó ügy mellé, pl. az Árpád Otthon keletkezése.

Kivel szeretne találkozni a múltból és a jelenből?

Múltból iskolatársaimmal, akik még élnek. Fiatalkori ismerőseimmel. Balatont szeretném látni.

Mit szeret a barátaiban?

Őszinteség, kedélyesség és segítőkészség.

Mit szeretne még megérni?

Azt szeretném legjobban és elsősorban, hogy az a 42 árva, akit Erdélyben támogatok, felnőjenek, és sikeres emberek legyenek. Mikor itt járt Erdélyből **Csiha Kálmán** református püspök, ő készítetett arra, hogy támogassam a marosbogatí árva gyermekeket és ezt 9 éve, teszem.

A közeli tervem, hogy a magyarok itt Ausztráliában, minél többen megmaradhassanak magyarnak is.

Harmadik, kiadni egy verses kötetet.

Miért nem történt ez már meg, hiszen fantasztikusan élet ízű és jóra tanító, szép költeményei vannak?

Azért, mert minőséget akarok az emberek elé terjeszteni. Azon dolgozok, hogy majdnem tökéleteset nyújtsak.

Életemben nem akartam meggazdagodni, a láthatatlanértékekre mentem rá, így a szeretet, megértés, Isten áldása, békesség, és úgy érzem, hogy ez sikerült. Talán az Ember Csillag Nélkül című versem egy versszaka ezt jobban kifejezi.

Aki nem felel, ha kérdik, csak lehajtsa fejét,

Meg sem érti, ha bárki is kínálja szívét.

Bőszén hátat fordít a fénynek, míg az ragyog,

Pedig aki nyújtja az igaz, s én szolgálja vagyok.

Michael Sándor & Associates Barristers & Solicitors

TANÁCSADÁS — a helyi törvények ismeretében.

CSALÁDI ÜGYEK — (kibékülés vagy válás)

VÉGRENDELET — készítése és végrehajtása

PERES ÜGYEK — képviselő és intézése

ADÓSSÁGOK BEHAJTÁSA

McPherson Building

Telephone: (03) 9650 7574

Level 3, 546 Collins Street

Fax: (03) 9650 7761

Melbourne, Vic. 3000

Email: enquiries@msandor.com

MAGYARUL BESZÉLÜNK



Suite 1, 128 Acland St. St.Kilda VIC 3128

Tel.: 9534-0901

Bel- és külföldi utazását, rokonok kihozatalát nagy gyakorlattal végzi

Szabó Edith

Ha nyugodtan akar elindulni és hazaérkezni akkor forduljon hozzánk bizalommal!

3. Zöldhatár

A legényes szélben szikrázó fönfön a kék, a csorgó arany meg ragyog körül, hogy tavasz volna már mintha egészen. Rácsorog a korai aranylás a szűnyoghálós ajtóra is, amit megnyitni akarok a tömött zöld ajtószárny előtt. „Nem is emlékszem már arcvonásaira sem. Azóta meg elám negyvenhét év. Még több is egynegyeddel”, számolok gyorsan utána. Enged kis húzásra a



mágneses tapadó. Nyílik az ajtó, s csak épp átlépi a küszöböt.

— Jó napot! — mondjuk mindketten.
— Visnyeiné Rada Piros néni keresem...

Néz rövidke ideig. Nyolcvanhárom már, de nem vét el. Olvasta a Kishomokot az újságban, mondja. S örülünk mindketten. En hogy fölismert. Meg örömein is.

Följöttek ide a Sorra, kezdi Piros néni, mert egyszer csak szétnéznek s látják, lassan senki sem lesz már körülük ott a szikes-sáros Gunarason. A szép fordított szülői házat szerették volna ott amiregyszomszédágunkban, de másként jött ki az elképzelés. Magára maradt, s ezt nehezen viseli.

Aztán bele a száz ágra indázó régen voltakba.

A tó, amibe az ártézi kút vize is belefolyt itt egykor, nagy vályogödör volt legelőbb, abból épült Kishomok. A gödör körül meg gyep, a leventék is oda jártak majd gyakorlatozni. Vilmosotok is kommandírozott nekik. Mert olyan jó tartású, vizsla gyerek volt az. Ott az Alsó soron meg sokáig csak Szórád Lukács kocsmája állt, mellette a körösztel. Később Petrik Matyié lett a betekincs, csak majd utána Bodor Jancsié. Tán térképeken is rajta van, a körösztel együtt. Meg több országút járt ide, mint most. Hogy Csantavérre érjünk, hét körösztöt kell megszámolni ahhoz az útszélben egymás után, mondogatták nekünk a fölntöttek. Gyerekekkel meg képzeltük, de sűrűre állíthatták azokat! Aztán meg nem lehetett kívárni a hetediket, olyan messze volt az. De Csantavér még akkor is csak ott valahol, úgy ködöshalaványan.

Itt a kocsmában bálozások: páros bálók este, meg délutániak; farsangi bálók, csitri-bálók a még gyerekeknek; aratóbál; vidámságok voltak, szórakozás muzsikával; maszkrálás, sok bolondozással. Az ünnepek meg úgy lélekből. A karácsony, az újév; disznótorok nagy kártyázásokkal, beöltözött, kifestett-kormozott kántálókkal, akik lábost, edényt ütögettek fakanállal, és zajongtak hozzá. „Kántálni, kántálni, disznó seggit vájkálni!” – hajtogatták kiabálva, s várták az adományt. Dohánycsomózás későig, hogy közben kint meg befűtött mindent a hó, kötöködésig; törhettük aztán az utat hazafelé. A húsvét a fölrozmaringozott locsolódókkal; a bodzavirágos pünkösöd díszített kapukkal-kerítésekkel; Szent Ivánkor tűzgrálás pörkölődő szoknyaszélel, sült alma illatával; névnapok névnapkor. Megadták akkor még a módját... Azok a zúrzavaros idők

Szabó Frigyes

Bölcsőhelyem körül

meg fölborítottak mindent. A legények bujkáltak, meg a határon szökdöstek oda-vissza. Feketéztek zsírral, szalonával. S hozták érte a ruhaneműt, mert az nem volt. A boltok üresek. A határ eleinte még nem volt olyan erő-

közt hangosan, mit tesznek majd ezekkel a határ közelében. Rada Ágoston, Molnár Jóska, meg Szél Imre tudtak valamennyire szerbül, mert voltak itteni katonák. Feri meg nem értette a beszédet, ment szorosan a Jóska mel-

Gunaras bal oldala ma (A szerző felvétele)

sen őrzött. Az én tatám valahol Újvidék alatt a folyamerőknél, mert tenger ugye nem volt. Amikor a németek már vonultak vissza, kísérniük kellett azokat. Ausztriában lett fogoly, de szabadon mozoghattak. Aztán elvergődött valahogy Magyarországra.

Mi is jártunk át asszonyok, ott Királyhalma meg Horgos közt valahol. Odaát egy tanyacsoportnál, a Feketeszállón* vártak bennünket. Ismerni kellett minden bokrot-bozótot, csapást; még egy rovás nélküli kutat is, bele ne essünk a sötétben. Királydinnye meg annyi a homokban, hogy húzni kellett a lábunkat, nehogy tüskéire tapossunk. Egyszer fényes nappal vágtunk neki, négyen. Szórád Kati, Sárkány Jóska, meg még egy valaki, nem emlékszem már, ki. Nem nagy volt még a kukorica, s úgy mentünk, ne csapjunk zajt vele. Ahogy kiértünk a kukoricából: Sztoj!* Bekísértek bennünket az őrházba, kérdezték éhesek vagyunk-e. Nem voltunk. Éjszakára kaptunk egy-egy pokrócot, egyik felét alánk, a másikkal takaróztunk. Neki a nagy alvának, gondolhatod. Másnap jött egy komisszár, jól tudott magyarul, horgosi volt, onnan Kisgyáláról. Vonattal Horgosra kísért bennünket; kihallgatás, három nap zárka, aztán üzentek Sárkány Jóska, az meg szólt Ariskónak. Jöttek értünk kocsival. Jocink meg már, hogy szigorodott a határ, odaát maradt egyik útja után. Egy tanyán dolgozott, parasztagzánál, családtagként. Szökdösők csoportjával üzent, Feri öcsénk ne menjen többet, mert most már, akit érnek, lelövik a határon. Azt is tudatta, hogy varratott Ferinek is leberdzseket, ami legényeknek volt divatja akkor. Alkalmasan hazajuttatja majd.

Épp hogy vége volt az aratásnak. Rada Ágoston, Szél Imre, meg a kanizsai Molnár Jóska menni készültek, Ferinket is hívták. Anya nem akarta engedni semmi áron, mert ugye, Joci sem volt már a családban. Az a Molnár Jóska meg csak könyörgött, hagyja velünk jönni Ferit most is, Vittus néni, nem lesz semmi baja, fogadkozott, majd ő vigyáz rá, fogja, el nem engedi a kezit se, ha az kell. S anya hagyta végül Ferit Ágostonékkal menni, este. A szerb határőrök tudhattak érkezésükről, meg — s Piros néni itt a fejére mutat — eszük is volt, mert elébük jöttek a határtól dülőnyi hosszan, ott várni rájuk. Ott meg ugye, óvatlanabb még az ember. Meg is állították őket, s kísérték a határ felé. Útközben a fegyveresek azt beszéltek meg egymás

lett. Már nem voltak messze a határtól, mikor Szél Imre meg Ágoston egyszerre kiugrottak oldalra, be a kukoricába. A katonák tüzet nyitottak, Ferit meg Molnár Jóska agyonlőtték ott egymás mellett, amazoknak sikerült megszökniük. Szél Imre át a határon, hátsérüléssel a lövéstől, Rada Ágoston meg haza, ép bőrrel. Imre aztán fölkereste Jocit, vitte neki öcsénk halálhírét. Az meg lejött arra a határszakaszra, valami Túrúék tanyája volt közel a helyhez, nappal fölmaszott az udvarban az eperfa hegyibe, s ellátott ide. Látta azt is, hol fekszik egymás mellett a két kiterített. Ruhájukról meg is tudta különböztetni őket. Ferin zöldes színű öltözék volt. Három napig hagyták feküdni ott a két halottat. Akkor csak úgy elföldelték őket, azon a helyen, koporsó nélkül. Szél Imre aztán megnősült odaát, haza már csak útlevéllel jön majd, sok év után.

— Vilmost is nem akkor lőtték meg a határon?

— Ő másik csoporttal volt. Meg nem is tudom, hogy meglőtték volna... Gyufamerget ivott tán...

— Udvarolt ő Császár Piroskának?

— Udvarolhatott, mert ezek, Szarvas Jóskaival olyan gyorsan jöttek össze. Meg Vilmos akkor meg is szökött valahonnan a börtönből, hogy hazajöhessen a lakodalomra.

— Magának meg mindig azt daloltamuzsikálta az ablak alatt Anti bácsi, hogy: Rózsát ültetek a gyalogútra...

— Azt — mondja Piros néni, és sírni kezd. — Szépen tudott énekelni. Tudod, mi nem tudtunk egymás nélkül... Az enyimek nem akarták... Benne volt ő minden olyanban... Vilmost is azért szerették egymást. Keresztkömök is úgy lettek.

— Azok a leberdzsekek... sárgás anyagból, pitykeszerű gombokkal voltak?

Bólint Piros néni, hogy igen, olyanok.

— Nekünk is volt egy. Leért a bokámig.

— Vilmos hordta...

— Slávittyal milyen ügye volt őneki?

— Olyan, hogy Slávity nem nézte, kit sérteget. Mint a gögös módosok. Emez meg, ugye, nem hagyta magát, hanem kiegyenesítette a görbebotot Slávity hátán, hogy arrú kúdút.

*sztoj! — állj! (szerb)

Méltó emlékművet Újvidékre!

A második világháború végén és a béke első hónapjaiban Újvidéken módseresen irtották a magyarokat és a németeket, hogy ez ő amint Ivan Rukavina tábornok, a katonai közigazgatás teljhatalmú parancsnoka fogalmazott ő szavatolja a vidék délszláv jellegét. Ma sem tudni, több száz vagy több ezer áldozat esett a városban.

A tömegsírok helyeit nagyjából be tudtuk azonosítani, de csupán a helyeit, azok ugyanis eltűntek mára. Van, amelyiket a csatorna torkolatának átépítésekor, másokat a Duna védelmi rendszerének építésekor tüntettek el örökre, ismét másoknak a kőolaj-finomító építésének alapozásakor veszett nyomuk, de az 1965-ös és az 1971-es nagy árvíz is elmosott néhányat.

A levéltárban az újvidéki likvidálás dokumentumait nem lehetett megtalálni.

A város magyarsága az elsők között kezdte szervezni a megemlékezést még 1990. november elsején, jobb hely híján eltakarították a Futaki úti temető végében levő, teljesen lerombolt katonatemetőnek a helyén, ahonnan előbb el kellett takarítaniuk a másfél méter vastagon felhalmozott városi szemetet. A szemét alatt talált katonasírok emlékköveiből állítottak szerény emlékművet, mellé helyezve egy nagy fakeresztet a lemészároltak és eltüntetettek emlékére. Méltatlan az áldozatokhoz, különösen ha a korábbi, az 1944-es razzia áldozataival vetjük össze. A város azonban még e szerény emlékmű felállítására sem adott engedélyt.

1990-ben Makovecz Imre magyar műépítész elkészítette egy méltó emléktorony teljes tervezetét. A megemlékezések szervezői ezt szeretnék felépíttetni.

Egyes magyar politikai szervezetek (elsősorban domináns politikai pártunk) elvtelen alkuba bocsátkoztak a szerb hatalommal, ellenzik az emléktorony felépítését, megelégednének sokkal egyszerűbb emlékművel is. A kezdeményezők eddig egyetlen komoly támogatóra lettek, Schmidt Pálné Makrai Katalin, a Magyar Köztársaság elnöke nejeinek személyében, aki vállalta az emlékmű felépítésének védnökségét.

Kérjük azon magyar politikai pártok, civil szervezetek és egyházaink képviselői, akik egyetértenek a Makovecz által készített emlékmű építésének terével, aláírásukkal támogassák azt. Egyetértésüket jelezzék e megadott két e-mail cím egyikén: matmarci@gmail.com, és papppf@neobee.net

Kelt Újvidéken, 2011. július hó 23-án.

Papp Ferenc, a Nagy Sándor Műemlékvédő és Hagyományápoló Egyesület elnöke

**A MELBOURNEI
GYÖNGYÖSBOKRÉTA
NÉPTÁNC EGYÜTTES**

**Egy szép vidám
VALÓSÁGOS HÁZIBULIT**

rendez
2011. október 22-én
este 6 órától
a **MAGYAR KÖZPONTBAN**
(760 Boronia Rd. Wantirna)

**Rugjunk ki a hámból,
elég volt a szomorúságból**

**A jókedvet a közkedvelt jókedvgyártók
Pityú, Ági és Dani személyre szabott
mulatossal biztosítják.**

**Tóthék kemencében sült pecsenyékkel,
házi cipó tőpörtyűvel.**

**Polgárpukkasztó ételek és italok:
sőr, bor, pályinka
Hűsítők, tea, kávé, sütemények.**

Amit szem-száj kíván, ezen az esten minden kapható.

**Táncosaink azon kívül, hogy táncolnak
különleges tombolát kínálnak.**

Beugró 20 dollár
Asztalfoglalás:

JUHÁSZ ETELKA: 9795-8972 (október 6 után)
HUSZÁR JUTKA: 0412 809-793
email: jutka@aapt.net.au

AUSZTRÁLIAI MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ

Nth.Fitzroyi Gyülekezet



Az Ausztráliai Magyar Református Egyház

121. St. Georges Road, North Fitzroy Vic. 3068
szolgálati

A victoriai kerület lelkipásztora Dézsi Csaba

Lelkészi hivatal: 121 St. Georges Road, North Fitzroy

Postacímünk: P.O. Box 1187 North Fitzroy, 3068

Az Egyház honlapjának címe:

www.hungarianreformedchurch.com

E-mail: melbref@gmail.com

Telefon: (03) 9481-0771

Mobile: 0414-992-653 (Dézsi Csaba lelkész)

9439-8300 (Csutoros Csaba főgondnok)

MELBOURNE (VIC)

2011. szeptember 4-én vasárnap d.e. 11 órákor

Az ISTENTISZTELET

a Magyar Templomban

Igét hirdet: Dézsi Csaba

121 St. Georges Rd. North Fitzroy.

(112-es villamos a Collins St.-ről, 20-ik megálló)

Vasárnaponként 12 órától ebéd Bocskai Nagyteremben

Délután 1. órától nőszövetségi és presbiteri ülések

minden kedden 12 órától Biblia óra a Bocskai Nagyteremben

Két órától klub élet

Mindenkit szeretettel hívunk és várunk.

SYDNEY STRATHFIELD(NSW)

2011. szeptember 4-én, vasárnap de. 11.30 órákor

ISTENTISZTELET

Igét hirdet: Nt. Péterffy Kund

Uniting Church, Carrington Ave.

ADELAIDE (SA)

2011. szeptember 4-én, vasárnap de. 11 órákor

ISTENTISZTELET

Igét hirdet: Nt. Szabó Attila

az Unley Uniting Churchben (Unley St. és Edmund Ave. sarok)

Minden szerdán du. 2.30-kor BIBLIAÓRA

Mindenit szeretettel hívunk

BRISBANE (QLD) 2011. minden vasárnap d.e. 11. órákor

ISTENTISZTELET

150 Fourth Avenue, Marsden, a marsdeni Magyar Házban

Igét hirdet: Nt. Kovács Lőrinc

Minden hónap negyedik vasárnapján du. 2 órákor

ISTENTISZTELET

a St. Paul's templomban St. Paul's Terrace, Brisbane

Igét hirdet: Nt. Kovács Lőrinc

GOLD COAST — ROBINA

2011. minden hónap harmadik vasárnapján d.u. 2 órákor

ISTENTISZTELET

Igét hirdet: Nt.Kovács Lőrinc

Cottesloe Drv. and University drv. sarok Robina

Ajándékként lepje meg rokonait ismerőseit a nem rég megjelent: A North Fitzroyi Magyar Református Gyülekezet története a „MEGVALÓSULT ÁLMOK” Nt. Dr. Antal Ferenc... igehirdetéseinek tükrében. A könyv ára 20 dollár, megvásárolható Istentiszteletek után a Bocskai Nagyteremben. 123 St. Georges Rd. Nth. Fitzroy, vagy megrendelhető postán, küldje rendelését csekkkel együtt a Hungarian Reformed Church...

PO Box 1187 Nth, Fitzroy 3068 címre és engedjen + 5 dollárt a postázásra.

REFORMÁTUS SZEMLE

Az Ausztráliai Magyar Református Egyház fizetett melléklete és kiadása

Felelős szerkesztők. C. és J. Csutoros

Postai címünk: P. O. Box 1187, North Fitzroy VIC. 3068

Telefon: (03) 9439-8300 — (03) 9481-0771

Újkenyér Ünnepe. Úrvacsorai Közösség a North Fitzroyi Magyar Templomban

Máté.6.11. „Mindennapi kenyerünket add meg nekünk ma.”



Gyülekezeti hírek

Minden kedden 12 órától Biblia óra a Bocskai Nagyteremben. Testvéreinket szeretettel várjuk.

VASÁRNAPI ISKOLA,

minden hónap első és harmadik vasárnapján délelőtt a Bocskai Nagyteremben. Az Istentisztelet alatt a gyerekek a Hit és magyarnyelv oktatáson vesznek részt.

Beszámoló helyesbítés:

Disznótoros vacsora a Bocskaiban .
Köszönet a finom hurka, kolbász vacsorát elkészítő Zsákai Anikónak, férjének Jóskának, Tanka Attilának és feleségének Erikának és a süteményes asztalt ellátó, Fodor Lídiának.

APÁKNAPJA

Szeptember 4-én vasárnap

de. 11 órákor

Apáknapi Ünnepi Istentisztelet.

Utána, 12 órától

DISZNÓTOROS EBÉD

a Bocskaiban.

Ez alkalommal szeretnénk azon testvéreink igényét is kielégíteni, akik az éjszakai vezetés miatt, a vacsorán nem tudtak részt venni.

Aki nézi a londoni képeket, és olvassa az ott élő magyarok beszámolóit, bizonyára megdöbben. Eszébe jutnak a párizsi zavargások és a norvégiai tragédia. A bevándorlási politika, a multikulturalizmus, a segélyezési és oktatási rendszer, a liberális demokrácia bukása. Mindaz, amiről eddig nem volt szabad beszélni. Az európai és amerikai emberi jogi szervezeteknek bőven akad majd dolguk, hogy Magyarország helyett most egy kicsit Angliával is foglalkozzanak, ahol verik a négereket, akik viszont ölnék, rabolnak, fosztogatnak. Persze a színes bőrűek lakta szegénynegyedek etnikai változatossága minden képzeletet felülmúl Angliában, a volt gyarmatbirodalom minden szegletéből jöttek ide, főleg az elmúlt fél évszázadban. Amikor negyvenhét évvel ezelőtt először jártam Angliában, gazdag, nyugodt, tiszta, kedélyes, biztonságos, fehér emberek által lakott ország volt, amely őrizte nemzeti hagyományait, és büszke volt a múltjára. Huszonöt évvel ezelőtt már érezhetőek voltak a romlás jelei, London egyre inkább hasonlított egy amerikai nagyvárosra, annak minden ellentmondásával. Mivel egész életemben angol irodalmat tanítottam, cseppet sem tölt el káröröm a történetek miatt, bár igen rosszul esett, hogy az elmúlt két évtizedben az angol lapok (is) a liberális demokrácia fensőbb-ségével oktattak minket, „etnikai nacionalistákat”, miként is kellene integrálni a szép idegeneket. Az integráció lassú és összetett folyamat, nem kis részben arányok kérdése. Most éppen az látszik, hogy a bevándorlók akarják, és talán fogják is „integrálni” a védtelen és meglepett befogadó társadalmat. Bizony, ez nemcsak gazdasági kérdés, hanem vallási, erkölcsi, kulturális és oktatási feladat is. Nyugat-Európában nemcsak a jóléti társadalom bukott meg, hanem a liberális demokrácia is.

A háború utolsó évében születtem, igazi háborús élményeim 1956-ban voltak csak. Így hát valamelyest ismerem a félelmet és a tehetetlenség szörnű érzését. Azóta háborús helyzet nem volt Magyarországon, a polgárháborúból kaphatott kis ízelítőt az újabb nemzedék 2006 őszén. A nagy-

Szentmihályi Szabó Péter (Magyar Hírlap)

Sarkosan fogalmazva

világban azonban valahol mindig folyik a véres küzdelem, néha egyszerre több helyen is. A háborús filmekből és a tévéhíradókból mindenkinek bőven kijutott és kijut a rettentő képekből, melyek azonban időben és térben távoliak, akár a nagyobb természeti katasztrófák, a földrengések és cunamik, bár Csernobil tragédiája vagy a kolonári gátszakadás elevenen él emlékezetünkben. Most a magyarok többségét egy újfajta háború réme nyomasztja, a félelem és tehetetlenség érzése hatalmasodik el rajtunk ebben a pénzügyi és gazdasági világválságban, mely láthatatlanul és érthetetlenül terjed, akár egy fertőző betegség. Keresnénk a bűnöst, a közös ellenséget, szeretnénk, ha tájékoztatnának minket a védekezés lehetséges módszereiről, de ez mindenki háborúja mindenki ellen, az egyetlen vigasz, hogy minden elmúlik egyszer, majd csak lesz valahogy. Sokan panaszkodnak a kormányok tehetetlenségére és a társadalmi szolidaritás hiányára, de a mostani válság valóban olyan, mint amikor ki-robban egy világháború. Szeretnénk kimaradni belőle, de addig hártgatunk, ügyeskedünk, mérlegeljük az esélyeket, hogy sodródni kezdünk, s végül akarunk ellenére már hadviselő felek lettünk, és kezdenek bombázni minket. Persze hallhatunk bölcs elemzéseket és tanácsokat, a világ politikusai egymásra mutogatnak, felelős azonban nincs, a pénzügyi és gazdasági világrend valami misztikus létező, önálló, rejtélyes, kegyetlen és igazságtalan istenség, melynek nincsenek kihirdetett törvényei, még genfi egyezmény sincs, mint a háborúkban. Vagyis a nemsokára hétszázmilliárdnyi emberiség képtelen megsejtenni saját irányítását és védelmét.

Néha felmerül bennem a kérdés, mi a különbség a kereskedelmi rádiók és televíziók és a közszolgálatiak között, de egyre inkább úgy érzem, semmi.

A gumibot két vége

Itt van most ez a rendőrhuzavona, aktuális téma. Hetek óta megy a tiltakozás, hogy ők márpedig ragaszkodnak szerzett jogaikhoz, vagyis a korai, csak nekik (és társszervezeteiknek) járó nyugdíjazáshoz, ne merjen ahhoz hozzányúlni a kormányzat. És tényleg, ha a vonatkozó paragrafusokat vesszük, bizony negyvennyolc évesen (tegyük hozzá: ereje, tudása teljében) nyugállományba vonulhat a rendőr — hogy aztán obsittal a hóna alatt (szakértelemmel, tipp-topp fizikummal) munkát vállalhasson valamelyik őrző-védő, biztonsági cégnél. Ere mi történik most? Az történik, hogy a kétségbeesett helyzetet öröklő kabinet, végigzongorázván gazdasági korlátjainkon, megállapítja: a rendőrségi nyugdíjazás körül — is — van indokolható igazításra lehetőség. Gyorsan hozzátesszem: egyebek között. Nem áll olyan jól az ország, főleg a lesújtó bűnözési görbéket nézve, hogy csak úgy lemondjon kitűnő szakemberekről, s gyorsstapalón ki-képzett, hirtelenjében bevetett gyakornokokkal próbálja megállítani a növekvő bűnözést. Igen, igazuk van az utcára vonult rendőröknek, mert mellettük szól az általuk aláírt szerződés, de igaza van az államnak, a társadalomnak — vagyis nekünk — is, hogy saját érdekünkben változtassunk azon, ami rossz. (Csak halkan, zárójelben: az embereken még élénken él 2006 őszének rendőrterrorja. Másképpen: téved az a rendőr, aki most hatalmas lakossági támogatást vizionál maga mögött...) Ne tévesszen meg senkit, hogy a lárma, amely a rendőrség-kormány vitát körülvieszi, főképp attól hangos, mert a hatalmát veszített liberálbolshevikok is ott ordítanak a tömegben. Azok, akiknek minden jó, ami a nemzeti oldalnak rossz. Észre kéne venni: az eredendő baj, amiről most a köztudomású meggy, tőlük ered. Tőlük, akik országlásuk alatt nem a rend, hanem a rendszer védelmét várták el a rendőrségtől. És akik most cégeik, nagyvállalataik őrző-védőiként szeretnék viszlátolni a magyar rendőrt. Olcsóbb és egyszerűbb: őket is privatizálnák. Ördögi kör.

Boldán Erika

bölkendő, tényleg a régi kádereket próbára tevő feladat lesz „valódi alternatívát” mutatni az MSZP-vel, amikor a lecke „jóval nagyobb az MSZP számára, mint ami normális demokráciában lenne”. Az a nagy baj, hogy ez a vidám emberke és társai komolyan hisznek abban, hogy Horn, Medgyessy, Gyurcsány és Bajnai tizenkét éves uralkodása alatt nálunk normális demokrácia volt. A nép pontosan azért utálta meg őket ennyire, mert eszük ágában sem volt tükörbe nézni. Bár megértem őket: kellemetlen látvány. Tessék az újságba is kicsi fényképet rakni, ha már muszáj.

Minél nagyobb egy rendszer, annál több benne az ellentmondás, és a teljes szétesés veszélye is annál nagyobb. A nagy birodalmak és a nagy vállalatok története is ezt mutatja, az Európai Unió jelenlegi helyzete érdekes tanulságokkal szolgál majd a jövő történeti számára. Nekünk sajnos nem adatik meg az utólagos bölcsesség kellemes érzése, mert benne vagyunk nyakig a slamasztikában. A tagországok kormányait sem lehet irigyelni, mert most színt kell vallaniuk saját nemzetük és saját választóik előtt, mi a fontosabb számukra: az európai egység és közösség szelleme, vagy a racionális önérték, menekülés a kaotikus rendszerből. Olvasom **Stefan Kiechle** jezsuita pap könyvét (A hatalom gyakorlása, Korda Kiadó), minden mostani vezetőnek el kellene olvasnia, mert igen gyakorlatias tanácsokkal szolgál. A szerző szerint a hatalom jó, ha mindig a nagyobb jót választja a kisebb rosszal szemben. A jezsuita rendben van egy fogadalom. „Minden rendtag megígéri Isten előtt, hogy soha nem törekszik semmiféle tisztség betöltésére. Ha valaki ezt mégis megkísérelné, súlyos következményekkel kell számolnia. Annak, aki ezt észrevette, fel kell jelentenie, az érintett pedig mindenfajta esélyét elveszti annak, hogy azt a posztot valaha is megkapja. Ezenkívül a tisztségek időben, általában hat évre korlátozottak. Így aki ma fenn van, holnap ismét lenni lesz, és ha fenn visszaélt a hatalmával, könnyen lehet, hogy később lenni megéri annak következményeit.” Ha az Európai Unióban és tagországaiban, a „pártcsaladokban” és helyi pártokban bevezetnék Loyolai Szent Ignác karrierépítési szabályait, talán még az unió is fennmaradna. Mondhatni nem az erőszakos semmirekellők terelgetnék ide-oda ezt a félmilliárdnyi, rémült hangyabolyt. De mint tudjuk, a politikusokat korántsem jellemzi sem a szerzetesi öniszűgályat, sem a fegyelem. Ők jól élnek, a többi meg majd csak lesz valahogy.

Krúdy Gyula (1878-1933) 1930-ban költözött a Margitszigetről Óbudára, amit „minden magyar városok nagyapjának” nevezett. Az óbudai önkormányzat lapja egy 1927-ben kelt levelet közölt a nagy író tollából, Nem megyek Amerikába címmel. A címzett egy bizonyos **Edward K.** Los Angelesben, aki ingyen hajtójejjel és 15 ezer dollárral csábította Krúdyt oda, ahol oly sok magyar kereste és találta meg a szerencsét. „Mit csinálnék én Amerikában, közeledvén az ötvenedik évemhez, amikor semmi színészprodukción, kalandosságot, bukfcencet és kétszínűséget többé megtanulni nem tudok és nem is akarok. Mit csinálnék én 15000 dollárral ott az émelegős idegenben, amikor lépten-nyomon az jutna eszembe, hogy itthon, szegény

Magyarországon koplalnak a barátaim? Igen, jó volna a 15000 dollár, de csak itthon, Pesten, ahol a 15000 dollárnak még valóban ezeregyéjszakai értéke van, ahol házat, kis kertet, szép sírhelyet és jó barátságot lehet venni 15000 dollárért.” És a gyönyörű levél befejezése: „De én már csak itt maradok, mert nem tudnék új, még boldogabb világhoz szokni. Az ember végül beleszeret a boldogtalanságba, mint a betegségbe.” Mostanában fiatalok ezrei kelnek útra, hogy jobb életet keressenek maguknak és családjuknak, nem félnek a honvágytól, pedig mint Krúdy írja, „minden betegség között ez a honvágy nevű betegség az egyetlen, amely elviselhetetlen”. Különösen az egy magyar író számára, akinek anyanyelve az egyetlen valódi tudománya, aki nemcsak magyarul beszél és ír, hanem magyarul imádkozik, gondolkodik, emlékezik és reménykedik. Ez a mostani kirajzás méreteiben kezd az 1956-oshoz hasonlítani, a fiatalok közül sokan végleg ott maradnak, gyermekeik talán még tudnak valamit magyarul, unokáik már aligha. Ma könnyebb a választás, hiszen vissza is lehet jönni, lehet internetezni és ott a Skype, mégis... sajnálom őket, és sajnálom magunkat, ebben az örökös szegénységben, és sajnálom a hazát, amely nem tud eltartani egy jobb sorsra érdemes népet, pedig már a jövőnket bűnhődjük.

Már többször próbálkoztak olyan újságok kiadásával, amelyek kizárólag jó híreket közölnek. Bizonyos értelemben ilyenek voltak a kommunista lapok, töretlenül, emelt fővel haladtunk a Párt által megjelölt úton. Ez emberekben azóta mélyeséges és jogos gyanakvás van a jó hírekkel kapcsolatban, ráadásul a jó hírek unalmasak is: az nem hír, hogy valaki még él, az a hír, ha valaki meghal. Az őszödi rém Kötcsen disznóvágásban segédkezett, nyilván ebben is utánozza Orbán Vikort, Bajnai Gordont pedig fejbe rúgták egy focimeccsen — inkább nem mondom semmit, a kommentálás maradjon a színes, képes bulvárpolitikára, amelyeknek örvendetes módon esik a példányszáma. Nyilván azért, mert már annyi „sztárunk” van, hogy magánügyeik részletes taglalása a kutyát sem érdekli. Nem tölt el elégtétellel, ha korábbi gazdasági csúcsvezetőinket hűtlen kezeléssel gyanúsítják szép sorban, hiszen tudjuk, mind ártatlan, jót akart, akárcsak az a sok politikus, aki mindig csak ellenzékben ébred rá, hogy a nép barátja, és rengeteg ötlete van a problémák megoldására. A legdemokratikusabb megoldás az lenne, ha minden kormány váltásnál a felsőbb vezetők, képviselők, kormánytagok automatikusan előzetesbe kerülnének, és ártatlanságukról vagy bűnösségükről népszavazás döntene. Mielőtt élénken helyeselnének, ezt iróniának szántam, hiszen így is zsúfoltak a börtöneink, és még a rabok többségét sem vezették be a munka világába. Napról napra élünk, becsljük meg, ha nem történik semmi fontos kis hazánkban, csak a svájci frank árfolyama emelkedik és zuhan, mint a légnymás. Még egy hónap, és kezdődik a parlamenti ülészak, lesz ott bőven móka és kacagás, a költségvetés és elvetése, diszkrét anyázás, és lesz napirend, valamint előtte és utána minden, amit magyarázni lehet. Tudom, hogy minden kor átmeneti, de ez a mostani nagyon az. Talán jobb is, hogy nem tudjuk, merrefelé. Ez a jó hír.

Szent István ünnepe Sydneyben



Giczy Zsuzsa



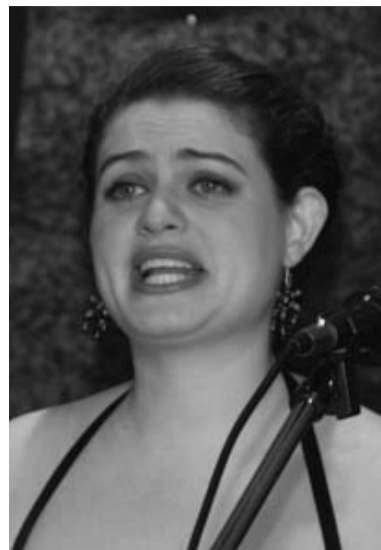
Pérchy Kornélia



Kicsi Csilla



Kicsi Hunor



Gábor Audrey

Az idei Szent István-napi ünnepség augusztus 21-én vasárnap, mint mindig, az Isten házában kezdődött. Ezúttal, miután még nem érkezett meg kijelölt katolikus papunk Magyarországról, Nt. Péterffy Kund református lelképásztor igehirdetésén vettünk részt Strathfieldben. Az istentiszteleten, és a Református Egyház Havilapjában is külön megemlékezett első szent királyunkról: „A legrégebbi nemzeti ünnepünk idején, így augusztus 20-án jó alkalom adódik arra, hogy felidézzük ezertíznél is több éve keresztyén államiságunk eseményeit, és a „régidicsőségünk” valódi fényében nézzünk ma szembe nemzeti sorskérdéseinkkel, megmaradásunk esélyeivel és veszélyeivel.”... „Ha már nincs is meg a »Szent István-i Magyarország«, mi magyarok itt a Dél Keresztje alatt megmaradtunk. Szétszórva bár de megmaradtunk a Kárpát-medencében és a világ minden táján – több mint 40 országban. Íme élünk és élni, éltetni akarunk, mert mi még hiszünk, és valljuk Reményik Sándor erdélyi költő szavai: az országnál mélyebb a magyarság, és bár Országokat lehet szét darabolni: Nem lehet legyilkolni lelkeket!”

Ezt követően, felemelő lelki élményt nyújtott v. Mécs János e napra írt költeményével.

Az egyházi eseményt követően a punchbowli Magyar Házba igyekeztünk, ahol, Betty jóvoltából, finom ebéd várt a gyülekezőkre. Pontosán 2.30-kor a Himnusz eléneklésével megkezdődött a gálaműsor a NSW-i Magyar Szövetség rendezésében, amit Gáspár Vera a szövetség titkára szervezett és vezetett le. Kardos Béla tb. elnök nyitotta meg az ünnepélyt, üdvözölve a szervezetek vezetőit, a hagyományörző közönséget, a

szereplőket és különösen Dr. Sárdi Károlyt a canberrai misszióknak jelenlegi ügyvivőjét, kedves feleségét Zsuzsannát és két gyermeküket: Nórárt és Andrászt, akik először jöttek körünkbe. Ők képviselik Magyarországot, a Fidesz-KDNP pártszövetség kormányát, a Nemzeti Együttműködés Rendszerében. Megnyitójában a nap eseményéhez méltóan többek közt így fogalmazott: „Ezer évvel ezelőtt első királyunk Szent István is – akinek emlékére ma egybegyűltünk –



Dr. Sárdi Károly



Gáspár Vera



Kardos Béla

az együttműködő nemzetet építette a hét törzs összekovácsolásával. Az ő idejében – a Római Birodalom bukása után –, Európa alapjainak, új királyságoknak, a német-római- és a bizánci császárság megteremtésének folyamatai, és ezen új hatalmak megszilárdításának harcai zajlottak, mint ahogy manapság is – a különböző izmusok bukása után – az Európai Unió állami együttműködési- és hatalmi rendszerének megteremtése zajlik szemünk előtt... Ebben a készülő új Eu-

ropában biztosítanunk kell helyünket és elveinket a ránk jellemző hungaricumok érvényre jutásával, amik ezer éven át megtartották nemzetünket. Ez pedig a bölcs királyunk, Szent István által kijelölt keresztényi tanoknak, az istenhitnek a megtartása a történelmi egyházakban, és nem a manapság divatos szektákba ágyazva... Nem az erkölcstelenség, az egyenműiek házassága, a szabadosság, a földi vagyon hajszolása, hanem a becsület, embertásaink szeretete és

szolgálata, az erkölcsi tisztaság a család intézményén keresztül, és a felelősséggel végzett szorgalmas munka tud egy nemzetet megtartani és felemelni... Európa a kereszténységben fogant, s abban is kell megtartani: a kultúrmentetek ideális közösségében. Ha ezt Európa feladja, akkor előbb vagy utóbb bekövetkezik a végzete.” – fejezte be megnyitóját Kardos Béla.

A műsor első felében megismerkedtünk Pérchy Kornéliá szoprán

operaénekesssel, aki először lépett körünkben színpadra, három klasszikus Kodály dallal kezdte, majd Gábor Audreyvel duettet énekelt Mozart Figaró házasságából. Szépen csengő, kiművelt kulturált hangjával belopta magát a hallgatóság szívébe. Reméljük, még sokszor fogjuk hallani magyar eseményeken.

Gábor Audrey e mellett még külön két számmal lépett fel: Händel: Rinaldo, és Mozart: Così fan tutte-jából. Ő fiatalága ellenére komoly operaéne-

Nagy elismerésben részesült Kicsi Hunor, aki első Szent István napi emlékérről számolt be a csíksomlyói Ezer Székely Leány Ünnepe, az István a Király rockopera 20. születésnapjának előadásáról. Részletek emlékezéséből: „Ma már azt is be merem vallani, hogy nekem: mint 7 esztendő harcoknak, Koppány tetszett!! Különösen azért is, mert a rockoperában a Koppányt alakító Vikidál Gyula bácsi egyszer Budapesten a fogászati klinikán várakozás közben adott egy barackot a fejemre, miután hallotta, hogy engem Hunornak szólítottak!! ... Szóval, ilyen érzésekkel a lelkemben boldogan és lelkesen énekeltem... ordítottam Koppánnyal ott Csíksomlyón... Aztán, a rockopera végén megállt István Király a színpad közepén. Csönd lett!!... Nagymamám mellett állt, fogtam a kezét és láttam, hogy könnyes lesz a szeme...s akkor felhagzott a Himnusz ... Most, közel tizenhat évesen – némi történelmi tanulmányokkal a tarsolyomban, fizikailag távol ünnepelek Magyarországtól. Mégis, legyünk bár Koppány lelkületűek, azaz sokszor lázadók... azt kívánom... érezzük, hogy egyszerre lélegzünk, hálát adva István Királyunkért és kérve: Isten áldd meg a magyart!” – Köszönjük Kicsi Hunor, nagy voltál!

Szünet alatt többen megragadták az alkalmat, hogy bemutatkozzanak és elbeszélgessenek Dr. Sárdi Károlyval, a canberrai misszióknak ügyvivőjével. Szünet után, mint ünnepi szónok, ő következett. Szépen felépített mondanivalója mindenre kitért: Szent István örökségétől, napjainkig – mindenre ami lényeges. Beszédéből néhány idézet: „Engedjék meg, hogy minde előtt megköszönjem a meghívást erre az ünnepélyre, elsősorban Kar-



Catherine Nguyen



Joshua Sukkar



Yany Zheng



Thomas Groves



v. Mécs János

dos Béla tiszteletbeli elnök úrnak vagyok hálás, aki sok szeretettel üdvözölt pár hete Ausztráliában. Jelenleg Sikó Anna rendkívüli és meghatalmazott nagykövet kiérkezéséig ideiglenes ügyvivőként vezetem a canberrai nagykövetséget...

Szent István király idején az ország fennmaradása forgott kockán, és ő a kereszténység mellett döntött. Kijelölte az utat népe számára, amely a megerősödéshez, felemelkedéshez, de mindenekelőtt a megmaradáshoz vezetett. A kereszténység olyan egyetemes emberi értékrend, hit, erkölcsi és kulturális érték, melynek társadalmi és gazdasági sarokkövei egykoron és ma egyaránt iránymutatóak. Szent István utat mutatott abban is, miképpen őrizhetjük meg magyarságunkat, méghozzá azzal, hogy csatlakozunk az európai kultúrkörhöz és értékrendhez, rokonságot vállalunk az európai eszmékkel. A keresztény Európa része lettünk, szuverén és független magyar entitás, nem lettünk sem a német-római császárság, sem a bizánci birodalom hűbérese. Ennek köszönhetően az eltelt viharos több mint ezer év után, a sorcsapások és megpróbáltatások ellenére, Magyarország ma is szuverén, független európai állam...

A nemzet egyének közössége, az egyéni sorsok forrasztják egyggyé. A mi nemzetünk rendkívül viharos történelmet mondhat magáénak, volt aki felett a határok mozdultak el, és így vált a történelem foglyaként más ország állampolgárává, mások kényszerből vagy önként hagyták el az anyaországot, s voltak olyanok is szép számmal, akik azért vállalták a száműzetést, hogy megélhessék nemzeti identitásukat...

2010-ben a nemzeti eszme példátlan győzelmet aratott a parlamenti választások során Magyarországon. Megalakult a nemzeti együttműködés kormányja, amely zászlajára tűzte az összefogást és testvéri összetartást, azzal a szilárd meggyőződéssel, hogy a nemzeti együttműködés rendszerében megtestesülő összefogással képesek leszünk megváltoztatni Magyarországot jövőjéért, erőssé és sikeressé tenni hazánkat... Az elmúlt időszakban a törvényhozás, ennek szellemében egy sor új jogszabályt fogadott el, köztük olyanokat, melyekkel Magyarország régóta adósa volt a magyarok tágabb közösségének. Egyet emelnék most ki közülük, az új állampolgársági törvényt – amely éppen egy éve 2010. augusztus 20-án lépett hatályba, és amely megteremtette az egyszerűsített honosítás lehetőségét. Határainkon túl, közelebb vagy távolabb élő nemzettársaink számára végre lehetővé vált, hogy gyorsabban és egyszerűbben megszerezzék a magyar állampolgárságot. Annak, aki a magyar nemzet részének tekinti magát, vallja magyarságát, használja a magyar nyelvet, régi álma válhat így valóra. A magyar kormány rokonságot vállal a világban élő magyarokkal, számít rájuk, kíváncsi véleményükre, és szoros kapcsolatban kíván lenni velük. Napirenden van az általános választójog megadása minden magyar állampolgárnak, melyen keresztül minden magyar egyformán kifejezheti felelősségét az anyaország iránt. A magyarság mára világnemzetté vált, minden kontinensen jelentős lélekszámú magyar állampolgárságú, érzületű, kultúrájú ember él. Ennek áttekintésére létrejön a Nemzeti Regiszter, melyet a közigazgatási és igazságügyi tárca fog koordinálni,

és melynek segítségével világszerte több mint 2500 magyar szervezetten keresztül elérhetjük a világ magyarságát. Ezzel a kormány létrehozta a nemzeti összefogás egy újabb, rendkívül fontos intézményét, melyen keresztül a határain kívül élő magyarok kapcsolódhatnak az anyaországhoz... Nem nehéz felfedezni a párhuzamokat a mai Magyarország előtt álló feladatok és Szent István király törekvései között...

Történelmi léptékű tett volt az új Alaptörvény megalkotása és elfogadása... Engedjék meg, hogy befejezésül – a teljesség igénye nélkül – idézzek Önöknek az új alaptörvényből, amely az alábbi fontos gondolatokat tartalmazza: MI, A MAGYAR NEMZET TAGJAI, az új évezred kezdetén, felelősséggel minden magyarért, kinyilvánítjuk az alábbiakat: Büszkék vagyunk arra, hogy Szent István királyunk ezer évvel ezelőtt szilárd alapokra helyezte a magyar államot, és hazánkat a keresztény Európa részévé tette. Büszkék vagyunk az országunk megmaradásáért, szabadságáért és függetlenségéért küzdő őseinkre. Büszkék vagyunk a magyar emberek egyszerű szellemi alkotásaira. Büszkék vagyunk arra, hogy népünk évszázadokon át harcokban védte Európát, s tehetségével, szorgalmával gyarapította közös értékeit. Elismerjük a kereszténység nemzetmegtartó szerepét. Ígérjük, hogy megőrizzük az elmúlt évszázad viharában részre szakadt nemzetünk szellemi és lelki egységét. Vállaljuk, hogy örökségünket, egyedülálló nyelvünket, a magyar kultúrát ápoljuk és megővük. – Ennek jegyében most, itt Ausztráliában sem szabad megállnunk, megpihennünk, folyamatosan tennünk kell a magyarság fennmaradásáért, ősi hagyományaink és kultúránk megőrzéséért. Ehhez kívánok mindannyiunknak sok erőt, kitartást és eltökéltséget."

Dr. Sárdi Károly nagy horderejű ünnepi beszéde után két zongoraszólo és két méltó költemény hangzott el. A zongoraszólok Giczy Zsuzsa két tanítványa művészi ihletettséggel és tudással, kotta nélkül interpretálta: **Yani Zheng**, Chopin: Fantáziáját, míg **Catherine Nguyen**, Beethoven: Pathetique Sonátája első tételét játszotta, amit a hallgatóság nagy ovációval fogadott.

A költeményeket, Tűz Tamás: Szent István király, **Kicsi Csilla** méltó előadásában, és **v. Mécs János** e napra írt saját költeményét hálásan fogadta a hagyományörző lelkes közönség. A hang és világítás technikáért köszönet illeti **Kozák Györgyöt**, a tombola megszervezéséért és lebonyolításáért **Horváth Olivát**.

A Hitvallás közös elimádkozásával ért véget a színvonalas ünnepség.

–s –a

Erdélyi Szövetség Hírei.

Mint az előző cikkünkben már írtam titkárunk és sajtófelelősünk a **Krsztekánits** házaspár távol tartózkodása idején, engem kértek meg a cikk megírásával.

Kezdünk készülni az októberben megtartandó ebédünkre, melyre reméljük, hogy kedves támogatóink, — akik eddig is mindig szép számmal jelen voltak rendezvényeinken, — most is eljönnek és jelenlétükkel támogatják az Erdélyi Szövetséget, hogy mi is viszont tudjuk támogatni Erdélyben az arra rászorulókat.

Mert higgyék el, hogy sokan vannak ott kis, csak százhusz főt megszámlálható falvakban, arra igen rászoruló gyermekek, családok, iskolák és intézmények.

Nekünk, az Erdélyi Szövetségnek piknikünkön kívül, — ami az idén nem volt nagy bevételű a rossz időjárás miatt, sokan megjertek és nem jöttek el, ez az ebéd az egyetlen bevételi forrásunk, kedves és jószívű adományozóinkon kívül, amiből támogatni tudjuk az arra rászorulókat.

Mint mindig most is finom három fogásos ebédrel várjuk vendégeinket, természetesen nem maradhat el a finom erdélyi töltött káposzta.

Sok, és nagyon szép tárgyak várnak kisorsolásra, tehát gazdag tombola lesz, amit megígérjük, hogy korán fogunk kezdeni. Nem várakoztatjuk meg kedves vendégeinket az idén...

Nagyon szép festményt kaptunk a híres galéria tulajdonos, festőművész hölgytől **Szetey Agnestől** ajándékba, árverésre. Majd meglátják, szinte a magyar tavaszt varázsolja be ez a festmény a szerencsés megvásárló szobájába.

Kérjük, hogy barátaikat, ismerőseiket hozzák el erre a jótékony ebédre, amennyiben lehetséges hozzanak össze egy, egy asztalt, teljen meg az Ifjúsági Terem, úgy, mint azelőtt szokott.

Nagyon szépen köszönjük az elmúlt hónapokban érkezett adományozóinknak a következő adományokat. **Csaba József**, aki a tavalyi árverésen megvette a festményt, mégegyszer köszönjük, \$ 1.000.00, N.N. \$ 2.305.00. Igen hiszünk abban, hogy vannak még jószívű, egy szép és jó érdekeket támogató honfitársaink.

Viszontlátásra az idei Erdélyi Szövetség ebédjén október 2-án a Magyar Központ Ifjúsági termében.

Üdvözlettel
Györi Izuka.

KRÓNIKA

ACT Magyar Szövetsége Évi Tisztújító Közgyűlése

ACT Magyar Szövetsége 2011. augusztus 20-án tartotta évi tisztújító közgyűlést. Ezen a következő vezetőséget választották meg: **Óvári Attila** (elnök), **Tóth Éva** (elnökhelyettes), **Budavári Rosemary** (titkár), **Óvári Gabriella** (pénztáros), **Molnár Olga**, **Óvári Zoltán** és **Tóth Zoltán** (tagok).

Canberra és Környéki Magyar Kulturális Egyesület (Canberra and District Hungarian Cultural Association Inc.) Évi Tisztújító Közgyűlése

Canberra és Környéki Magyar Kulturális Egyesület 2011. augusztus 20-án, tartotta évi tisztújító közgyűlést. Ezen a következő vezetőséget és tisztségviselőket választották meg: **Óvári Attila** (elnök), **Tóth Éva** (elnökhelyettes), **Budavári Rosemary** (titkár), **Óvári Gabriella** (pénztáros), **Molnár Olga**, **Óvári Zoltán** és **Tóth Zoltán** (tagok).

Tájékoztató magyar rendezvényekről *Canberrában kapható, tel (02) 6291-0772, drótposta magyarcanberra@gmail.com vagy Skype ovaria21.*

Összetartozás lángja — Szent István ünneplése Canberrában

A canberrai Árpád-házi iskola felnőtt hallgatói és oktatói rendezték meg a 2011-es Szent István napi ünnepséget. Az ünnepséget zárta az összetartozás lángjának meggyújtása és a magyarság egybetartozására emlékezés.

Az ünnepségen megjelent **Sam Wong**, a Multikulturális Egyesület elnöke, a magyar nagykövetség munkatársai családtagjaikkal, így **Sárdi Károly** követségi titkár, **Zsuzsanna feleségével** és **Nóra**, valamint **András gyermekeivel**, **Domaniczky Endre konzul** és felesége **Anikó**.

Az ünnepséget **Óvári Gabriella** vezette be, ismertette, hogy ez a nap több ünnepet is takar, majd megmutatta a helység díszítését szolgáló plakátokat, melyek egyikén a Sanghaji világkiállításán bemutatott „gömböc” volt látható. Ehhez kapcsolódva szólalt meg **Sam Wong**, aki elmondta, hogy Sanghajban ő is meg akarta tekinteni a „gömböcöt”, de oly hosszú sor várazkodott előtte, hogy még másnap sem tudott bejutni oda. Magyaróztatul is szolgált rá, mondván, hogy a magyarok szellemi élete nagyon magas, különö-

sen a matematika, a mérnöki és a természettudományos vonalon, hogy csak csodálni lehet. Nagy tisztelettel tekint a magyar szellemre.

Cser Ferenc ezek után elmondta a kis gömböc népmeséjét, amit a hallgatóság zöme nem ismert.

Az ünnepség ezek után az ősi magyar himnusz, a Boldogasszony Anyánk közös éneklésével kezdődött el, majd **Óvári Zoltán** angolul és őt követően **Óvári Attila** magyarul mondta el ünnepi beszédét. Ebben ismertették az ünnep történetét, hivatkoztak Szent István történelmet alakító államalapító munkájáról, majd hogy a XIX. századra névünnepe a magyar állami ünnep rangjára emelkedett. A kommunista hatalomátvitelkor ezt vallásos jellege miatt megszüntették és akkor az új kenyér, majd az alkotmány ünnepévé változtatták. Csakis 1990-es rendszerváltás óta ünnepelhetjük ismét eredeti értelmében.

Ünnepi beszéd második részében a magyar összetartozás lángja történetét ismertették, kezdve az 1933-as gödöllői 4. Cserkész Világdzsembori döntésével és gyakorlatával, majd ennek a gondolatnak az egész földgolyóra kiterjesztett 2003-as föllevenítését ismertették.

Az ünnepi beszédeket szavaltatok és közös éneklések követték. Előbb **Rosemary Budavári** szavaltta el Zsitvay Tibor gyönyörű versét: Édesanyám Magyarország. Utána közösen — előbb magyarul, majd angolul, végül ismét magyarul — a Tavasz szél vizet áraszt c. népdalt énekeltek el.

Molnár Olga **Mogyorósi Kálmán** István királyhoz című versét szavaltta el mély átérzéssel.

A szavaltatot ismét népdal éneklés követte. Kék nefelejcs, majd Erdő, erdő című dalokat énekeltek el közösen nagy lelkesedéssel.

A műsort a magyar összetartozás lángjának meggyújtása követte. A hagyományt követve a résztvevők legidősebbike meggyújtott egy gyertyát, majd a lángot átadta a legfiatalabb résztvevőnek — adott esetben **Sárdi Andrisnak**, aki kivonult a szabad tere és lángrobbantotta az előkészített tűzrakást.

A magyar- és a Trianon-himnusz énekelve emlékeztünk a magyar összetartozásra, majd a tűz eloltásával véget ért az István napi ünnepségünk. Az Egyesület rendezvényei iránt érdeklődők hívják a (02) 6291-0772 telefonszámot, vagy a következő villám-postacím:

magyarcanberra@gmail.com.

Canberra és Környéki Magyar Kulturális Egyesület



Magyarul beszélő FOGSOR SPECIALISTA
Dental Prosthetist

Fogászati klinikáján és előzetes megbeszélés szerint az Ön otthonában is felkeresi szükség esetén. Magán betegbiztosítók fedezik a költségeket a biztosításban foglalt feltételek szerint.

9388 2216
S Y D N E Y

ÜGYVÉD BUDAPESTEN
nagy gyakorlattal és szakértelemmel, mindenféle ügyintézés, jogi tanácsadást vállal. Forduljon bizalommal:
Dr. Horváth Anna
e-mail: drhorvatha@yahoo.com
fax: (0011) 36-1-4038503

Hat arannyal, egy ezüsttel és három bronzal zárta a vb-t a magyar csapat

Aranyérmét nyert a Kovács Katalin, Kozák Danuta kajakpáros 200 méteren vasárnap a szegedi kajak-kenu világbajnokságon.

A zárónapon is több mint tízezer néző buzdította a hazai sportolókat a Maty-éren, ahol ismét 30 Celsius-fok fölé kúszott a hőmérő higanyszála, de a pályán szélcsend uralkodott. Az első két versenyszámban nem sok babér termett a magyaroknak, a júniusban Eb-

SPORT

ezüstérmes Molnár Péter nyolcadik, a 2006-ban ebben a számban ugyanitt világbajnok Paksy Tímea pedig utolsó, azaz kilencedik lett a K-1 döntőjében.

Ezzel együtt sikert is arattak a házigazdák, ugyanis mindkét kajakos szerzett egy-egy újabb londoni kvótát. Mindkét versenyben az első nyolc jutott indulási joghoz, de — ahogy Vas-**ku**tí István, a nemzetközi szövetség alelnöke az MTI érdeklődésére elmondta — mivel a nők mezőnyében

akadt olyan, aki már korábban kiharcolt egy kvótát, s egy versenyző csak egyet szerezhet, Paksy kilencedik helye is indulási jogot ért. Ezzel a magyar női kajakosok összegyűjtötték a maximális hat kvótát az országnak a jövő évi játékokra.

Takács Kincső hatodik helyen ért célba a női kenusok versenyében, majd következett egy újabb olimpiai szám, mégpedig a férfi kajakos duók versengése, ahol az első hat hely ért két-két kvótát. A 39 évével a magyar csapat rangidősenek számító **Beé István**, valamint a szegedi **Sík Márton** szállt harcba a fináléban, ahol végül hetediként zártak, s ez — a **Storz Botond** szövetségi kapitánytól kapott információ szerint — nem ért indulási jogot.

18 kvótával zártunk

Jelen állás szerint a magyarok tehát hét férfi kajakos (8 a maximum), hat női kajakos (6) és egy kenus (4) kvótával zárják a vb-t.

A folytatásban az ötkarikás műsorban nem szereplő számok fináléi következtek, s az első, a női kajak kettesek küzdelme mindjárt hazai sikert is hozott. Kovács tavaly, Poznanban megnyerte ezt a számot a jelenleg várandós Douchev-Janics Natasával, s most új társával, Kozák Danutával is esélyes volt a diadalra. A magyarok nem is hibáztak, remek versenyzéssel aranyéremmel örvendeztették meg a publikumot. A Domino Honvéd 35 éves klasszis sportolója, Kovács pályafutása 31. vb-címét szerezte. C-2-ben Horváth Gábor és Foltán László ötödik lett a fináléban. Az egyetlen magyar B dön-



tős, a kenus Bozsik Attila ötödikként ért célba futamában, így összesítésben a 14. helyen zárta a vb-t.

Nyilatkozatok a szegedi, olimpiai kvalifikációs MOL kajak-kenu világbajnokság vasárnapi 200 méteres döntői után:

Kovács Katalin,

női K-2 200 m, világbajnok:

„Nagyon szeretünk volna bizonyítani. Ha nem is nyugodtan, de higgadtan készültünk erre a számra. Annyi düh és energia volt bennünk, hogy éreztem, nyerni fogunk. Azt viszont nem gondoltam, hogy ilyen fölényesen. Amikor a második százra újra megindítottuk a hajót, kikandikáltam és meglepve láttam, hogy senki nincs körülöttünk. Nagyon profin kezeltük és hoztuk helyre a billenést is. Csodálatos, megunhatatlan érzés hazai közönség előtt elsőként a célba érni.”

Kozák Danuta,

női K-2 200 m, világbajnok:

„Egyszer megbillentünk a végén, akkor azt hittem, hogy beborulunk, de nagyszerű pályát mentünk. Azt egyáltalán nem észleltük, hogy az ausztrálok ilyen jól mennek a szélén. Leírhatatlan-

nul boldog vagyok. Ez a siker sokat javított a lelkiállapotomon, pedig a szombati ezüstérem miatt sem kelene keseregnem. Most le kell nyugodnom, mert a váltó még hátravan.”

Horváth Gábor,

férfi C-2 200 m, 5. hely:

„Közel tökéletes pályát evezünk. Amit tudunk, azt kihoztuk magunkból. Most készülünk a váltóra, amellyel reményeink szerint dobogóra állhatunk.”

Takács Kincső,

női C-1 200 m, 6. hely:

„Örülök a hatodik helynek, mert egyrészt jobban szeretem az 500 méteres távot, másrészt ebben a számban a döntőbe jutással már teljesítettem a célot. Szerencsére most teljes szélcsend van a pályán, valószínűleg ez is kellett ahhoz, hogy hatodik legyek.”

Beé István,

férfi K-2 200 m, 7. hely:

„Dühítő, hogy hat századon múlt az olimpiai kvóta. Azt a hat századot pedig pont az az enyhe balos szél jelenti, ami a másik oldalon indulóknak kedvez. De ezzel nem lehet mit csinálni, mi megtettünk mindent, kihajtottuk magunkat. Megyünk tovább előre, a kvótát meg kell szerezni és dolgozni kell tovább a párosunkon, hogy ott legyünk Londonban.”

Molnár Péter,

férfi K-1 200 m, 8. hely:

„Nagyon jó pályát mentem, nagyon boldog vagyok, mert megvan az olimpiai kvóta, és én ezért érkeztem a vb-re. Titkon reméltem, hogy talán picit előrébb végzek, de így is elégedett vagyok.”

A váltó nem sikerült jól

Egyik magyar váltónak sem sikerült dobogóra állnia 4x200 méteren a szegedi, olimpiai kvalifikációs kajak-kenu világbajnokságon, így a hazai válogatott hat arany-, egy ezüst- és három bronzéremmel (az olimpiai számokat tekintve két arannyal és egy ezüsttel), valamint 14 ötkarikás kvótával zárta a viadalt. A Kovács Katalin, Kozák Danuta, Vad Ninetta, Paksy Tímea összeállítású női kajakos staféta negyedik lett a vasárnapi döntőben, a kenus férfiak pedig — Bozsik Attila, Foltán László, Lantos Ádám és Horváth Gábor — hatodikként zártak. A Dudás Miklós, Gyertyános Gergely, Tótka Sándor, Kadler Viktor férfi kajakos kvartett a nyolcadik helyen végzett.

A magyar csapat hat arany-, egy ezüst- és három bronzéremmel az egygel több második helyet gyűjtött németek mögött a második helyen zárt a szegedi, olimpiai kvalifikációs MOL kajak-kenu világbajnokságon.

A szegedi olimpiai kvalifikációs kajak-kenu világbajnokság éremtáblázatán Magyarország a második helyen végzett 6 arany, 1 ezüst és 3 arany bronzéremmel.



Kék Duna --- Endeavour Hills FC. 3:1 (1:0)

Gól: Tsoutsouras 2', Jovánovics 69'. 76'

Kék Duna: Rinds, Nahal, Rác, Bago, Tsoutsouras, Jovánovics, Gál, Varga, Ievoli, Mangoni, Castello.

Játszottak még: Szücs 70', Tsoutsouras helyén, Beslagics 46' Castillo helyén.

Felhős időben, kis szélben játszott a két csapat, ma az utolsó az utolsó előttivel játszott. A Duna, mint utolsó és az E. Hills utolsó előtti. Már a második percben gól született. Ievoli elhúzta a jobb szélen, betörve a tizenhatosba, egy-két csel után ráírta a labdát, de csak röviden ott termett a kis termetű Tsoutsouras és méterre a gólvonaltól bebombázta a labdát a hálóba. Nagy öröm a kis számú közönség között! Ezek után kezdődött a labda kínozása, kezdődött az ide-oda csapkodás, Rind Sanyi legalább háromszor körme végével hártott. A vendégek támadtak, mint a sebzett vadak, a hazaiak pedig a pontatlanságban szenvedtek, ami labdát elrúgtak az mind az ellenfélhez jutott, mintha félték volna tőle, vagy meleg gesztenye lenne, nem tudták megvigyázni. És így az 1:0-lal mentek a csapatok pihenőre.

A második féldőben ugyanaz a tészta, ide-oda pattogott a labda, de valami nagy hangsúlya nem volt a dolognak. A 69' egy Dunás támadás, és egy szabadrúgás lett, olyan 19', a kapus ki is védte, és ki öklözte a labdát, Varga ráírta a kapus verve volt, csak a vendégek csapat kapitánya állt az útjába, mivel a labda az arca felé ment, feltette a két kezét, hogy megvédje magát, persze a kezéről kipattant a labda. A játékevezető nem tehetett mást, piros lapot a csapatkapitánynak, s tizenegyet a Kék Dunának.

Jovánovics állt a feladat elvégzésére. Nyugodtan a kapus bal sarkába vágta a labdát. 2:0, kissé jobb érzés, melyet régen éreztünk a Kék Duna berkeiben. A nézőtérén a hazai szurkolók nem hittek a szemeiknek. Ezek után a vendégek újból ádáz harcra kerekedtek, Rind lábbal, kézzel, testtel és minden tudásával védte a Duna várát. Ez idő alatt a vendégek tíz emberrel támadtak és minden jót és rosszat belehozta játékukba és a „csont zene” szólt is hangosan. Ieolit ütötték, vágta, Jovánovicsot, a kis Tsoutsouras úgy repült, mint egy papírsarkány a tavaszi szellőben. A ma jól bíraskodó Condon úr nem győzte a zsebéből a sárga lapot húzgálni, a vendégek megnyugtatóra. A 79', egy szöglet a Duna részére jobb oldalról, Gál Robi dobta be (rúgta be), az ötösre pattant, majd a levegőbe, ahol Jovánovics befejelte a labdát a kapu jobb íves sarkába. Mi úgy láttuk, hogy az egyik védőről pattant a labda a hálóba. Mindegy a játékevezető Jovánovicsnak adta a gólt. Most megint a vendégek támadtak, de csak annyira jutottak, hogy a 86' szépítettek, a tizenhatoson belül, Nahal a feladata aljára esett, mert a helyett, hogy kirúgta volna a labdát, mellé rúgott és az ott szemfüleskedő támadó berúgta Rind kapus és a kapufa közötti kis részbe a labdát. Nemsokára a mérkőzésnek vége lett.

A Kék Duna attól függetlenül, hogy nyert rettentő pontatlanul játszott., és nem sokat mutatott arra, hogy megérdemelte volna a győzelmet. De nyertek már egy hellyel feljebb jutottak nem az utolsó.

De, ha ennek sem örülünk, hogy nyertünk, akkor minek? Megint foltozott csapattal léptek fel, kik a második csapatból, az egyikbe, kik az egyből a másodikba. Ez van, ez a fájó igazság!

Második csapatok

Kék Duna: Endeavour Hills 3:2 (1:1)

Gól: Beslagics 32', 58', Rác 75'

Lehet, hogy ez adott vérszemet az első csapatnak, mert a második csapat kiharcolta a három pontot, Beslagics két góljával, és Rác egyével, Singh kapus bravúrával!

Hajrá Kék Duna
Rind A.



Tovább szenved az Újpest és a Fradi

A hét végén tovább folytatta hibátlan szereplését a Debrecen és a Győri ETO. Az NB I. 6. fordulójában a Loki a Pápát verte idegenben, míg a győriek Pakson győztek.

Nagyon találóan fogalmazott **Hajdu Attila**, a Sport TV szakkomentátora, amikor a Pápa-DVSC-mérkőzést elemezte. Az egykori válogatott kapus azt mondta, olyan volt ez a meccs, mint amikor egy nevesebb, komolyabb külföldi csapat játszik nemzetközi kupameccset a magyarral. *„Mi lelkesen támadunk, olykor még komoly gólhelyzeteink is vannak, amik persze kimaradnak, az ellenfél meg az első lehetőségéből büntet, és ez teljesen megfog, demoralizál bennünket. Na, ez történt most a Pápával”* – vélekedett Hajdu. Tény, a Debrecen nagyon profin futballozott, akkor rúgott gólt, amikor kellett (a szünet előtt), és megérdemelten nyert. A Lokin kívül hat forduló után is százszázalékos még a Győri ETO, amely a tavalyi ezüstérmes otthonában izgalmas mérkőzéssel győzött 2-1-re a Paks ellen.

Elvesztette veretlenségét az eddig remekül szereplő Pécs, az újonc a legutóbb bajnok, de a jelenlegi szezonban hullámzóan szereplő Videotontól kapott ki 4-1-re. A Vidi ezúttal magabiztosan, meggyőzően futballozott, s olykor még tetszetősen is. A vasárnapra maradt két meccsen kiderült, hogy tovább tart a szenvedés a IV. és a IX. kerületben. Az Újpest legalább egy pontot tudott szerezni hazai pályán a Diósgyőr ellen, a Fradi azonban kikapott otthon a Haladástól.

OTP Bank Liga, 6. forduló: ZTE-Vasas 1-1, Pápa-DVSC 0-2 (0-1), Pápa, 2200 néző, Videoton-Pécs 4-1 (2-1), Székesfehérvár, 2987 néző, Paks-Győri ETO 1-2 (0-1), Paks, 2200 néző, Siófok-Kaposvár 3-1 (2-1), Siófok, 2500 néző, Kecskemét-Bp. Honvéd 3-1 (1-1), Széktói Stadion, 2500 néző, Újpest-Diósgyőr 1-1 (0-0), Szusza Stadion, 4791 néző, Ferencváros-Haladás 1-2 (0-1), Albert Stadion, 4000 néző.

Szeptember 5. hétfő Szeptember 6. kedd Szeptember 7. szer-

A műsoridőt magyarországi időzónában adjuk

00:00 Himnusz	00:00 Himnusz	00:00 Himnusz
00:00 Híradó	00:00 Híradó	00:00 Híradó
00:40 MESE	00:15 Sport - Esti	00:15 Dunasport
00:45 „A semmiből egy új, más világot teremttem” - Bolyai János 1802-1860	00:20 Kettős tükör 3/1.: François Nicoulaud volt budapesti nagykövet.	00:20 Egy boldog cigány. Film El Peléről, az első boldoggá avatott cigányról, s Andalúziáról.
01:30 Heti Hírmondó	00:30 Megyejáró Tolna megye	00:40 MESE
02:10 10. Lamantin Jazz Fesztivál: László Attila - Oláh Kálmán Quartet	00:40 MESE	01:00 Kívánságkosár
03:00 A Program (1997) Magyar játékfilm. Rendezte: Igor Buharov. Szereplők: Badár Frigyes, Földi Péter, Zsuffa Péter. Fehérruhás, gázmaszkos alakok jelennek meg a képen, ők a Program csoport. Ismeretlen céllal érkeztek, rettegést kiváltva végzik a munkájukat. A film szürreális álmok láncolata, mégis ismerős az érzés. Itthon vagyunk.	03:00 Második esély 172/131-132. Amerikai-kolumbiai-mexikói sorozat	04:40 Rendhagyó történelemóra: A Felvidék a XIX. század második felében és a XX. század elején.
04:20 Klubszoba	04:50 Sportaréna	05:20 Lélek Boulevard - Barkó Judit műsora: Dr. Kopp Mária
05:10 Paradicsom az emlékek... A film kezdő képsorában egy néni kienged az udvarra egy tyúkot. A film végén visszazárja az ólba. E két dolog között eltelik egy nap. E két dolog között leperog egy élet, egy darab történelem...	05:30 Magyar elsők: Az első magyar léghajók	05:45 Híradó
05:40 Törzsasztal	05:50 Híradó	06:00 Közbeszéd
06:25 Élő népzene. XX. Országos Szólótánc Fesztivál - 1. rész	06:35 Gazdakör	06:55 Vers
06:50 Vers	07:00 Család-barát	08:00 Élő népzene
07:00 Család-barát	08:00 Élő népzene	08:30 Híradó - REGGEL
08:00 Élő népzene. XV. Székelyföldi Táncfőző	08:30 Híradó - REGGEL	08:35 EtnoKlub. Vendég: Csík zenekar
08:30 Híradó - REGGEL	08:35 EtnoKlub. Vendég: Csík zenekar	09:40 A búvópatak felszínre tört... - Magyarok Brazíliában.
08:35 Heti Hírmondó	09:40 A búvópatak felszínre tört... - Magyarok Brazíliában.	10:05 Vannak vidékek: Százhalombatta
09:20 Kirakat - Gellért Alpár műsora	10:05 Vannak vidékek: Százhalombatta	11:00 Isten kezében
09:45 Vannak vidékek. Pécs, a Mecsek és a Dráva-menti Ormánság	11:00 Isten kezében	11:30 Kívánságkosár
10:40 Csendre csend, csendre hang - Portréfilm Simon Péter szociális munkás, színészlől	11:30 Kívánságkosár	14:00 Híradó
11:30 Kívánságkosár	14:00 Híradó	14:15 Közbeszéd
14:00 Híradó	14:15 Közbeszéd	14:50 Újrakezdés 200/161-162. Olasz tévéfilmsorozat
14:15 Multidéző	14:50 Újrakezdés 200/161-162. Olasz tévéfilmsorozat	15:40 Talentum: Selmecki György.
14:40 Újrakezdés 200/159-160. Olasz tévéfilmsorozat	15:40 Talentum: Selmecki György.	16:10 Gazdakör
15:35 Talentum	16:10 Gazdakör	16:30 Térkép - Válogatás
16:00 Gazdakör	16:30 Térkép - Válogatás	17:15 Sportaréna
16:25 Bábafilm	17:15 Sportaréna	17:55 Arcélek: Szilárd Klára, festőművész
17:25 Klubszoba	17:55 Arcélek: Szilárd Klára, festőművész	18:10 Magyar történelmi arcképcsarnok: Xantus János
18:20 Magyar történelmi arcképcsarnok	18:10 Magyar történelmi arcképcsarnok: Xantus János	18:40 Megyejáró: Veszprém megye
18:50 Dunáról fúj a szél	18:40 Megyejáró: Veszprém megye	18:50 Dunáról fúj a szél
19:00 Híradó	18:50 Dunáról fúj a szél	19:00 Híradó
19:35 Ázsia apró hősei. Szingapúri film	19:00 Híradó	19:35 Gróf Széchenyi Zsigmond - Pályarajz egy vadász-íróról. Gróf Széchenyi Zsigmondot (1898-1967), a híres vadászt mutatja be a film, akinek vadászemlékeiből - ahogy ő nevezte: „emléksákmányából” - írott könyvei másfél millió példányban jelentek meg.
20:25 Kortársaim - Selmecki György műsora. Találkozás Bátor Efvával.	19:35 Gróf Széchenyi Zsigmond - Pályarajz egy vadász-íróról. Gróf Széchenyi Zsigmondot (1898-1967), a híres vadászt mutatja be a film, akinek vadászemlékeiből - ahogy ő nevezte: „emléksákmányából” - írott könyvei másfél millió példányban jelentek meg.	20:20 Világkikötő: Knut Hamsun nyomában. Az idén ünnepelejük a Nobel-díjas norvég író születésének 150. évfordulóját. Szülőhazájában 2009-et a tiszteletére emlékvévis is nyilvánították, és ez alkalomból avatták fel az első norvégiai Hamsun Központot.
21:20 Kastély a Kárpátokban. 45 évnyi kommunista diktatúra után az erdélyi zabolai Mikes grófok leszármazottjai Nyugatról hazatértek és a lepusztított Mikes kastélyt és a birtokot ismét birtokukba vették, újjáépítették.	20:20 Világkikötő: Knut Hamsun nyomában. Az idén ünnepelejük a Nobel-díjas norvég író születésének 150. évfordulóját. Szülőhazájában 2009-et a tiszteletére emlékvévis is nyilvánították, és ez alkalomból avatták fel az első norvégiai Hamsun Központot.	21:10 Barcasági csángók között - Beke György útibeszégetései. Hámos rokolya, sárgicérmás ing, egylábra szabott lábbeli... Beke György író, újságíró a IX-XI. században az Árpád-házi királyok által telepített besenyők leszármazottait faggatja eredetéről, hagyományokról, a tatrangi költő balladájáról, Apáczai Csere Jánosról és a Szent Mihály ünnepségről.
21:50 Irodalmi Műhely. A Költészet Napja alkalmából olyan kortárs költőket mutatunk be, akik nemcsak saját költészetükről vallanak, hanem egy fiatalabb pályatársat is az olvasók figyelmébe ajánlanak.	21:10 Barcasági csángók között - Beke György útibeszégetései. Hámos rokolya, sárgicérmás ing, egylábra szabott lábbeli... Beke György író, újságíró a IX-XI. században az Árpád-házi királyok által telepített besenyők leszármazottait faggatja eredetéről, hagyományokról, a tatrangi költő balladájáról, Apáczai Csere Jánosról és a Szent Mihály ünnepségről.	22:20 Néha bizony verekedni kell - Látogatóban egy dél-francia gazdasszonynál.
22:15 Egy hazában élünk: Miskolc, Szerencs	22:20 Néha bizony verekedni kell - Látogatóban egy dél-francia gazdasszonynál.	22:40 Közbeszéd
22:45 Közbeszéd	22:40 Közbeszéd	23:15 Térkép - Válogatás
23:15 Térkép - Válogatás	23:15 Térkép - Válogatás	



Szept 8. csütörtök

00:05 Himnusz	00:00 Himnusz
00:05 Híradó - Nemzeti Krónika	00:00 Híradó
00:20 Dunasport	00:15 Dunasport
00:25 Kettős tükör 3/2.: Gara György fesztiváligazgató	00:20 Egy boldog cigány. Film El Peléről, az első boldoggá avatott cigányról, s Andalúziáról.
00:35 MESE	00:40 MESE
01:00 Kívánságkosár	01:00 Kívánságkosár
03:00 Második esély 172/135-136. Amerikai-kolumbiai-mexikói sorozat	03:00 Második esély 172/133-134. Amerikai-kolumbiai-mexikói sorozat
04:30 Rendhagyó történelemóra: Magyarok a Cseh-szlovák Köztársaságban (1920-1938)	04:40 Rendhagyó történelemóra: A Felvidék a XIX. század második felében és a XX. század elején.
05:10 Lélek Boulevard - Barkó Judit műsora: Banner Zoltán	05:20 Lélek Boulevard - Barkó Judit műsora: Dr. Kopp Mária
05:40 Néptáncok	05:45 Híradó
05:50 Híradó	06:00 Közbeszéd
06:00 Közbeszéd	06:35 Gazdakör
06:35 Gazdakör	06:55 Vers
07:00 Család-barát	07:00 Család-barát
08:00 Élő népzene: Martin György nyomában 5. rész - Elek	08:00 Élő népzene: Martin György nyomában 6. rész - Méhkerék
08:30 Híradó - REGGEL	08:30 Híradó - REGGEL
08:35 Klubszoba	08:35 Klubszoba
09:30 Vannak vidékek: A Dunakanyar	09:30 Vannak vidékek: A Dunakanyar
10:30 Komorok. A film Komor Marcell épületein és hagytékán keresztül idézi meg a Komor-család történetét.	10:30 Komorok. A film Komor Marcell épületein és hagytékán keresztül idézi meg a Komor-család történetét.
11:00 Élő egyház	11:00 Élő egyház
11:30 Kívánságkosár	11:30 Kívánságkosár
14:00 Híradó	14:00 Híradó
14:15 Közbeszéd	14:15 Közbeszéd
14:50 Újrakezdés 200/163-164. Olasz tévéfilmsorozat	14:50 Újrakezdés 200/163-164. Olasz tévéfilmsorozat
15:40 Talentum	15:40 Talentum
16:10 Gazdakör	16:10 Gazdakör
16:30 Térkép - Válogatás	16:30 Térkép - Válogatás
17:10 Éber álom - film a „Képzletbeli operett” párizsi vendéjátékáról	17:10 Éber álom - film a „Képzletbeli operett” párizsi vendéjátékáról
18:15 Magyar történelmi arcképcsarnok	18:15 Magyar történelmi arcképcsarnok
18:45 Dunáról fúj a szél	18:45 Dunáról fúj a szél
19:00 Híradó	19:00 Híradó
19:35 Szindbád (1971) Magyar játékfilm. Rendezte: Huszárk Zoltán. Szereplők: Latinovits Zoltán, Ruttkai Éva, Dayka Margit, Andai Györgyi, Balogh Zsuzsa, Bánhidai László, Bánsági Ildikó. Krúdy, Huszárk, Latinovits Szindbádja képköltemény. Férfiszóló és női hangok zeneműve, az örök idő festménye, vizuális kompozíció tájakra, utcákra, szobákra, életre, halálra. "A mese ejtett rabul... Egy gálans lovag tette a szépet, ette a jót, koston bele a fonnyadó avarba és a fanyar borokba... Mit akar Szindbád? Elsősorban élni, minden életközegben benne lenni - tájban, nőben, tárgyban, az ételek jóizében, kifakult borospoharak tükrében, temetők mohos kertjeiben... Nem hagy maga után más csak a pillanat szétroncsolt emlékműveit." /Huszárk Zoltán/	19:35 Szindbád (1971) Magyar játékfilm. Rendezte: Huszárk Zoltán. Szereplők: Latinovits Zoltán, Ruttkai Éva, Dayka Margit, Andai Györgyi, Balogh Zsuzsa, Bánhidai László, Bánsági Ildikó. Krúdy, Huszárk, Latinovits Szindbádja képköltemény. Férfiszóló és női hangok zeneműve, az örök idő festménye, vizuális kompozíció tájakra, utcákra, szobákra, életre, halálra. "A mese ejtett rabul... Egy gálans lovag tette a szépet, ette a jót, koston bele a fonnyadó avarba és a fanyar borokba... Mit akar Szindbád? Elsősorban élni, minden életközegben benne lenni - tájban, nőben, tárgyban, az ételek jóizében, kifakult borospoharak tükrében, temetők mohos kertjeiben... Nem hagy maga után más csak a pillanat szétroncsolt emlékműveit." /Huszárk Zoltán/
21:05 Élő népzene: Ilosvai Néptáncfesztivál	21:05 Élő népzene: Ilosvai Néptáncfesztivál
21:30 Kortársaim - Selmecki György műsora: Korody István	21:30 Kortársaim - Selmecki György műsora: Korody István
22:25 Egy hazában élünk: Kecskemét	22:25 Egy hazában élünk: Kecskemét
22:50 Közbeszéd	22:50 Közbeszéd
23:25 Térkép - Válogatás	23:25 Térkép - Válogatás

Szept 9. péntek

00:00 Himnusz	00:00 Himnusz
00:00 Híradó	00:00 Híradó
00:15 Dunasport	00:15 Dunasport
00:20 Hogy jel maradjon utánuk... - Portréfilm a bajai Szarvas családról	00:20 Kettős tükör 3/3.: Molnár Ottó pápai prelátus, a Párizsi Magyar Katolikus Misszió vezetője
00:40 MESE	00:40 MESE
01:00 Kívánságkosár	00:40 MESE
03:00 Második esély 172/137-138. Amerikai-kolumbiai-mexikói sorozat	01:00 Kívánságkosár
04:30 Rendhagyó történelemóra: Magyarok a Cseh-szlovák Köztársaságban (1920-1938)	03:00 Második esély 172/139-140. Amerikai-kolumbiai-mexikói sorozat
05:10 Lélek Boulevard - Barkó Judit műsora: Banner Zoltán	04:30 Rendhagyó történelemóra: A Felvidék sorsa 1938-1945 között
05:40 Néptáncok	05:05 Lélek Boulevard - Barkó Judit műsora: Vadász Ákos jogaoktató
05:50 Híradó	05:35 Megyejáró: Baranya megye
06:00 Közbeszéd	05:45 Híradó
06:35 Gazdakör	06:00 Közbeszéd
06:55 Vers	06:35 Gazdakör
07:00 Család-barát	06:55 Vers
08:00 Élő népzene: Martin György nyomában 7. rész	07:00 Felelet az életnek
08:30 Híradó - REGGEL	07:25 Millenniumi krónika
08:35 A professzor, aki római református - Portré Borzsák Istvánról	08:00 Vannak vidékek
09:30 A népszó volt az aranya a jópéka - Requiem a szatmári csordákért	08:55 Mundi Romani: Csehország
10:10 A János testvérek. Magyar dokumentumfilm. Erdély legkeletibb pontján, az Ojtozi-szorosnál élnek a János testvérek, Gyula és Elemér, akik fafaragással és házuk folyamatos szépítésével töltik napjaikat.	09:25 Tüski István - Hollandiai református lelkész portréja
10:30 Vannak vidékek: Muravidék	10:00 Különvélemény
11:30 Kívánságkosár	10:45 Carlo és vendégei
14:00 Híradó	11:15 Élő egyház
14:15 Közbeszéd	11:45 Híradó
14:50 Újrakezdés 200/167-168. Olasz tévéfilmsorozat	12:00 Déli harangszó
15:40 Talentum Gellért Sándor nyomában	12:00 Beavatás
16:10 Gazdakör	12:10 Törzsasztal
16:35 Térkép - Válogatás	13:00 Még mindig ültettek fákat - Mátis István evangélikus lelkész vall életútjáról, hitéről.
17:15 A bálvány. A magyar református temetők legszépebb sírjeleit, a fejfákat - végtelen formagazdagságukat, pusztulásukban is megkapó szépségüket - mutatja be a film.	14:05 Közbeszéd
18:05 Arcélek Boros Károly katolikus főesperes	14:40 „Szerelmes hűség” - Kései beszélgetés Fejtő Ferencsel
18:20 Magyar történelmi arcképcsarnok: Székely Aladár	15:10 Szórol-szóra magyarul
18:50 Dunáról fúj a szél	15:45 A történelem útvesztői
19:00 Híradó	16:10 Setétpatak új lakói - Sára Ferencéknél a Gyimesekben. Sára Ferenc és felesége fiatalon ismerkedtek meg a gyimesi zenevel, táncal. A táj, az emberek, az életmód s a népművészet olyan hatással volt rájuk, hogy Gyimesközépkökre költöztek
19:35 Csehov nyomában. Magyar dokumentumfilm	17:10 Térkép - Válogatás
20:20 Kézjegy: Egy manzárddór feljegyzései. Négyesemközi „chateaus” Balla D. Károlyval. Áll Ungváron egy vadszőlővel befutott ház, manzárddjának lakója a kárpátjai irodalom legszelídebb „fene-gyereke”, Balla D. Károly.	17:50 Magyar történelmi arcképcsarnok
21:00 Duna színpad. Penge - Zenés irodalmi játék Lackfi Jánossal és barátaival	18:20 Dunáról fúj a szél
21:45 Magyar elsők Az első magyar úttörők	18:25 Szerelmes földrajz. Kubik Anna
22:00 Ez volt a divat... Ez lett a divat. Divat és politika összefüggéseit mutatja be a film könnyed, szórakoztató formában 1945-től a kilencvenes évekig, magyarországi példákban.	19:00 Híradó
22:45 Közbeszéd	19:30 Lévy Szilveszter Nemzetközi Musical Énekverseny gálaestje
23:20 Térkép - Válogatás	20:35 30 éves a csíkszeredai Régizene Fesztivál. 1980-ban Csíkszeredában született meg ez a fesztivál, mely a megmaradás szép példája is lett. Pár év múlva be is tiltotta az akkori kommunista diktatúra, majd a fordulat után újraindult.

Szept 10. szombat

00:00 Himnusz	00:00 Himnusz
00:00 Híradó	00:00 Híradó
00:15 Dunasport	00:15 Dunasport
00:20 Kettős tükör 3/3.: Molnár Ottó pápai prelátus, a Párizsi Magyar Katolikus Misszió vezetője	00:20 Kettős tükör 3/3.: Molnár Ottó pápai prelátus, a Párizsi Magyar Katolikus Misszió vezetője
00:40 MESE	00:40 MESE
01:00 Kívánságkosár	00:40 MESE
03:00 Második esély 172/139-140. Amerikai-kolumbiai-mexikói sorozat	01:00 Kívánságkosár
04:30 Rendhagyó történelemóra: A Felvidék sorsa 1938-1945 között	03:00 Második esély 172/139-140. Amerikai-kolumbiai-mexikói sorozat
05:05 Lélek Boulevard - Barkó Judit műsora: Vadász Ákos jogaoktató	04:30 Rendhagyó történelemóra: A Felvidék sorsa 1938-1945 között
05:35 Megyejáró: Baranya megye	05:05 Lélek Boulevard - Barkó Judit műsora: Vadász Ákos jogaoktató
05:45 Híradó	05:35 Megyejáró: Baranya megye
06:00 Közbeszéd	05:45 Híradó
06:35 Gazdakör	06:00 Közbeszéd
06:55 Vers	06:35 Gazdakör
07:00 Felelet az életnek	06:55 Vers
07:25 Millenniumi krónika	07:00 Felelet az életnek
08:00 Vannak vidékek	07:25 Millenniumi krónika
08:55 Mundi Romani: Csehország	08:00 Vannak vidékek
09:25 Tüski István - Hollandiai református lelkész portréja	08:55 Mundi Romani: Csehország
10:00 Különvélemény	09:25 Tüski István - Hollandiai református lelkész portréja
10:45 Carlo és vendégei	10:00 Különvélemény
11:15 Élő egyház	10:45 Carlo és vendégei
11:45 Híradó	11:15 Élő egyház
12:00 Déli harangszó	11:45 Híradó
12:00 Beavatás	12:00 Déli harangszó
12:10 Törzsasztal	12:00 Beavatás
13:00 Még mindig ültettek fákat - Mátis István evangélikus lelkész vall életútjáról, hitéről.	12:10 Törzsasztal
14:05 Közbeszéd	13:00 Még mindig ültettek fákat - Mátis István evangélikus lelkész vall életútjáról, hitéről.
14:40 „Szerelmes hűség” - Kései beszélgetés Fejtő Ferencsel	14:05 Közbeszéd
15:10 Szórol-szóra magyarul	14:40 „Szerelmes hűség” - Kései beszélgetés Fejtő Ferencsel
15:45 A történelem útvesztői	15:10 Szórol-szóra magyarul
16:10 Setétpatak új lakói - Sára Ferencéknél a Gyimesekben. Sára Ferenc és felesége fiatalon ismerkedtek meg a gyimesi zenevel, táncal. A táj, az emberek, az életmód s a népművészet olyan hatással volt rájuk, hogy Gyimesközépkökre költöztek	15:45 A történelem útvesztői
17:10 Térkép - Válogatás	16:10 Setétpatak új lakói - Sára Ferencéknél a Gyimesekben. Sára Ferenc és felesége fiatalon ismerkedtek meg a gyimesi zenevel, táncal. A táj, az emberek, az életmód s a népművészet olyan hatással volt rájuk, hogy Gyimesközépkökre költöztek
17:50 Magyar történelmi arcképcsarnok	17:10 Térkép - Válogatás
18:20 Dunáról fúj a szél	17:50 Magyar történelmi arcképcsarnok
18:25 Szerelmes földrajz. Kubik Anna	18:20 Dunáról fúj a szél
19:00 Híradó	18:25 Szerelmes földrajz. Kubik Anna
19:30 Lévy Szilveszter Nemzetközi Musical Énekverseny gálaestje	19:00 Híradó
20:35 30 éves a csíkszeredai Régizene Fesztivál. 1980-ban Csíkszeredában született meg ez a fesztivál, mely a megmaradás szép példája is lett. Pár év múlva be is tiltotta az akkori kommunista diktatúra, majd a fordulat után újraindult.	19:30 Lévy Szilveszter Nemzetközi Musical Énekverseny gálaestje
21:00 Duna színpad. Penge - Zenés irodalmi játék Lackfi Jánossal és barátaival	20:35 30 éves a csíkszeredai Régizene Fesztivál. 1980-ban Csíkszeredában született meg ez a fesztivál, mely a megmaradás szép példája is lett. Pár év múlva be is tiltotta az akkori kommunista diktatúra, majd a fordulat után újraindult.
21:45 Magyar elsők Az első magyar úttörők	21:00 Duna színpad. Penge - Zenés irodalmi játék Lackfi Jánossal és barátaival
22:00 Ez volt a divat... Ez lett a divat. Divat és politika összefüggéseit mutatja be a film könnyed, szórakoztató formában 1945-től a kilencvenes évekig, magyarországi példákban.	21:45 Magyar elsők Az első magyar úttörők
22:45 Közbeszéd	22:00 Ez volt a divat... Ez lett a divat. Divat és politika összefüggéseit mutatja be a film könnyed, szórakoztató formában 1945-től a kilencvenes évekig, magyarországi példákban.
23:20 Térkép - Válogatás	22:45 Közbeszéd

Szept 11. vasárnap

00:00 Himnusz	00:00 Himnusz
00:00 Híradó	00:00 Híradó
00:40 MESE	00:00 Híradó
00:55 EtnoKlub Parno Grast	00:40 MESE
02:10 A másik ember iránti féltés diadala (2000) Magyar játékfilm. Az emberek vedlenek, az ördögök köpnek, az embereknek gyermekeik már nem köszönnek. Dühösen fekszenek és sértődötten kelnek. Egy a valóság, ezer a ruhája. A film egyik főszerepét Madaras József alakítja.	00:55 EtnoKlub Parno Grast
03:25 Az Orfeo csoport. Magyar dokumentumfilm	02:10 A másik ember iránti féltés diadala (2000) Magyar játékfilm. Az emberek vedlenek, az ördögök köpnek, az embereknek gyermekeik már nem köszönnek. Dühösen fekszenek és sértődötten kelnek. Egy a valóság, ezer a ruhája. A film egyik főszerepét Madaras József alakítja.
05:10 A legdélibb délvidékiek Rendezte: Demian József, Józsa Erika. Ausztráliában mintegy tízezer délvidéki magyar él, akik rendkívüli módon ragaszkodnak a gyökereikhez, hagyományaikhoz.	03:25 Az Orfeo csoport. Magyar dokumentumfilm
05:35 Magyarok Kanadában.	05:10 A legdélibb délvidékiek Rendezte: Demian József, Józsa Erika. Ausztráliában mintegy tízezer délvidéki magyar él, akik rendkívüli módon ragaszkodnak a gyökereikhez, hagyományaikhoz.
06:25 Élő népzene. Váltózatok - „Mese és muzsika a juhok kereséséről”	05:35 Magyarok Kanadában.
06:55 Vers	06:25 Élő népzene. Váltózatok - „Mese és muzsika a juhok kereséséről”
07:00 Felelet az életnek	06:55 Vers
07:25 Gazdakör	07:00 Felelet az életnek
08:20 Évgyűrűk szigete /A szarvasi arborétum	07:25 Gazdakör
08:35 Mundi Romani: Albánia - Szelitai koldus iskolások	08:20 Évgyűrűk szigete /A szarvasi arborétum
09:05 Divathét	08:35 Mundi Romani: Albánia - Szelitai koldus iskolások
09:35 Északi történetek vízből, kőből, fából. Sognefjord, Európa leghosszabb és legmélyebb fjordja.	09:05 Divathét
10:25 Kitüntetett borások	09:35 Északi történetek vízből, kőből, fából. Sognefjord, Euró

apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések

Melbourne



HÁZTETŐFES-TŐ, magyarul beszélő háztető restaurátor Melbourneben. Reg. tetőrestaurátor. 1979 óta bizalommal fordul-

tak hozzám terracotta és betoncserepű háztulajdonosok a tető problémáikkal. A háztetőről magas víznyomással a mohát eltávolítom (vegyszer nélkül). Figyelem, a víztílalom rám nem vonatkozik! A tetője lehet terracotta vagy betoncserep. Színes cementtel kúpcserepeit (dudacserepeit) átcementezem, a törött cserepeket mind kicserélem vagy leragasztom. A terracotta cserepet leglazítom vagy a mohanövést gátló vegszerrel bevonom, a betoncserep tetőjét szükség esetén az ön által választott színnel befestem és glazúrozom is. Ha a tető közötti pléh völgy rozsdás és a kémény körül is a pléh rozsdás és már folyik, ezt is mind kicserélem. Szélvihar okozta kárt a tetőn gyorsan rendezem és nyugtát adok a biztosító részére. Amennyiben garázs, veranda, carport vagy ehhez hasonló épületen tetőproblémája van, hullámvas, decking stb. szükség esetén megjavítom, kicserélem, átfestem. Használók Zincalum Colorbond anyagot. Öreg Fiberglass tetőt kicserélem új Fiberglassra vagy Laserlite-ra, hasonló anyaggal is. Szükség esetén darab vízcsatornát is kicserélek. Csatorna kitarítást is végzek (szükséges ez tűz esetén). Padlás forgó levegőzöt is berakok a tetőbe. Bármilyen tető problémája van, bizalommal forduljon Jánoshoz. Amennyiben sürgős szolgálat kell, hívjon reggel 7-8 óra között, Melbourne 80 km-es körzetében és Geelongban is, vagy hívja magyarul-angolul a 9318-5103 vagy mobilon 0422-770-957. Ha nem jelentkezik, hagyja üzenetetrögzítőt az ön telefonszámát és visszahívom.

GRÜNER HENTESÜZLET

* Delicatessen *

227A Barkly St., St. Kilda.
Telefon/Fax: 9534-2715.

Egész évben
sonkavásár,
csabai, debeceni
és más kolbászok,
finom húсок, magyar konzervek
és befőttek, hársfaméz.

GRÜNER HENTESÜZLET

HEARTY HUNGARIAN Eredeti magyar ételek

levesek, főételek,
egészséges magyar ételek,
édességek — *diós-, mákos
beigli, rétes, krémes* —
minden nap kapható helyi
fogyasztásra vagy elvitelre.

*Specilis rendelések
48 órás előrendeléssel.*
Nyitva minden nap de.
11.30-tól este 8 óráig.
156a CARLISLE St.
St.Kilda
(Ferdén szemben a St.Kilda Town Hallal)
Tel: 9537-0700

Melbourne Melbourne

MAGYAR fogtechnikus nemcsak Gardenvale-i rendelőjében fogad ügyfeleket, de kérésre — előzetes megbeszélés szerint — saját otthonában is felkeresi. Telefon 9596-6611 (Melbourne). Kérje Izabellát.

HÁZAK, hozzáépítések, beázott tetők, stancok javítását, bejárati ajtók (fixing lock up), konyhák, fürdőszobák átalakítását vállaljuk. Hívja Józsit a 9547-2453 (Melbourne) telefonszámon.

**Alarm-system,
security camera, inter-
com, digitális antenna
és a Duna TV
telepítése.**
Nagy Gábor
Telefon / Fax:
(03) 95236630
Mob: 0411812320

**Fordítások, ausztrál
bevándorlási és
magyar honosítási
kérelmek**
Hajdu Gábor
(MARN: 0962683,
NAATI: 22224)
www.gaborhajdu.com.au
Mobil:
0423-893-206

PAPLANT, dunyhát, párnát. ágyhuzatot legolcsóbban a készítőnél szerezheti be. Régi paplanját, párnáját kívánsága szerint újjáalakítjuk. Nagy választék importált selyembrokat, damaszt, argin, polieszter, és cotton anyagokban. Abroszok, törülközők raktáron. SCHWARCZ PAPAN, 458 Glenhuntly Rd., Elsternwick. Telefon: 9523-6616 (Melbourne). Előzetes megbeszélésre vasárnap is kinyitunk.

**BENTLAKÓ
HÁZVEZETŐNŐT**
házonbelüli elfoglaltsággal
és egy idősebb személy
gondozásában való segítségre
keresünk.
Caulfield (Melbourne)
környéke.
Nemdohányzó és angolul is
beszélő személy jelentkezését
várjuk.
Kérjük hívja:
0418 538-065

MAGNA CARTA TRAVEL

Lic. No. 32245

Ha utazási célja Magyarország, Európa vagy a világ bármely más része, bizalommal forduljon hozzánk. Rokonok kihozatala, autóbérlés, szállodafoglalás és egyéni, illetve csoportos utak szervezése **olcsó áron!**

Hívja Schwarcz Klárát

Telefon: (03) 9523 6981 A.H. (03) 9705 6478
Telefax: (03) 9523 0695 Mobil: 0418 108730
688 Glenhuntly Road, South Caulfield, Vic 3162

Figyelem!
Keressen fel Weboldalunkun:
cs-magnacartatravel.com.au

Háztartási cikkek és személyi tárgyak Magyarországra szállítása hajóval

Hamburgon keresztül egyenesen Budapestre

- Egész konténerek hétvégi berakodása speciális áron
- Kisebb mennyiség köbméterre
- Biztosítás
- Csomagolás ládába
- Vámoltatás
- Felvétel és kézbesítés
- Raktározás

A HAZATELEPÜLÉS LEGKÉNYELMESEBB MÓDJA!

OSS World Wide Movers Pty Ltd.
36-38 Bearing Rd, Seven Hills NSW 2147
Tel.: 02 88259300 Fax.: 02 88259333

OSS World Wide Movers VIC Pty. Ltd.
30 Gaine Rd. Dandenong South VIC 3175
Tel.: 03 9799-5800 Fax: 03 9799-5888

OSS World Wide Movers QLD Pty. Ltd.
30 Anton Rd, Hemmant QLD 4174
Tel.: 07 33482500 Fax.: 07 33482522

Sydney

A SZENT ERZSÉBET KARITÁSZ társaság minden hónap első szombatján családi vacsorát rendez 6 órai kezdettel a 120 Parramatta Rd Ahfield-i ott-honában. Vacsorarendelés minimum 3 nappal előtte. Tel: Nagy Anna 96449653 vagy Krassai Marianne 9750-0459 számon.

Sydney

HAZATELEPÜLŐK, befektetők! Figyelem! Kalocsán a Kertvárosban, nagyon szép helyen, egy 64 négyzetméteres, két szobás, gázfűtéses lakás eladó! Érdeklődni lehet: Gábor 0411-812-0320

MAGYARUL vagy angolul beszélő bentlakó házvezetőnőt keresek. Autóvezetői jogosítvánnyal előnyben. Jelentkezés a 9337 4089 (Sydney) számon.

CSINOSNAK és intelligensnek mondott 70 éves özvegy vagyok. Klasszikus zenét, természetet kedvelő, nemdohányzó, hasonló korú úriember ismeretségét keresem társaság céljából. Levelét NEM JÓ EGYEDÜL jellegére várom a sydneyi szerkesztőségbe.

**Fogászati
rendelő**
497 New South Head Road
Double Bay 2028
Bejelentkezés telefonon:
02 93620058
Nyitva a hét minden napján!
Sürgősség esetén 0418620477
Hétvégén magyarul is beszélünk!

**LANG GELLERT & CO
GELLERT RÓBERT
ÜGYVÉD ÉS KÖZJEGYZŐ**
9 Bronte Rd.
BONDI JUNCTION
• Ház, lakás és üzlet
vétel-eladás
• Végrendelet és hitelesítés
• Örökségi ügyek
Tel. 9389-7355
FAX: 93695342
Email:
robert@langgellert.com

**EBÉD
HÁZHOZSZÁLLÍTÁS!!!
BUDAPEST CATERING**
Magyar ételek, házas ízek!
Új családi vállalkozás.
Rendelje meg háromfogásos
heti menünket kedvező áron.
Kérje menü füzetünket telefonon.
Kiszállítás:
North Shore és Eastern Subs.
Hívja Jánost a
04-06-022-905
számon (Sydney)

TARCUTTA HALFWAY MOTOR INN

magyar vezetés alatt várja magyar vendégeit.
Szálljanak meg Sydney és Melbourne között félúton!
Olcsó, modern szobák,
úszómedence, BBQ., játszótér festői környezetben.
Az étteremben magyar ételek is kaphatók!
Tóth Éva és Zoltán szeretettel várja önöket.
Telefon: (02) 6928-7294 Fax: (02) 6928-7128
Email: halfwaymotel@bigpond.com
Hume Highway, Tarcutta

A Magyar Élet Kiadóhivatalának
P.O. Box 210, Caulfield, Vic. 3162

Megrendelem

A Magyar Életet ___ évre Mellékelek \$ ____-t.
Előfizetési díj egész évre (50 szám) GST-vel együtt \$ 160.—
Félévre (25 szám) GST-vel együtt \$ 80.—
Külföld egy évre: Magyarország \$ 240.- NZ \$ 220.-

A Magyar Életnek **régi** előfizetője vagyok
új előfizetője vagyok

Név _____

Cím _____

Postcode _____

A csekket **HUNGARIAN LIFE** névre kérjük kiállítani.
MONEY ORDER átutalása esetén kérjük, ne felejtse el a postán kapott nyugtát azonnal **elküldeni** hozzánk a fenti címre.
A nevet és a címet olvasható nagybetűkkel kérjük kitölteni.
Címváltozás esetén szíveskedjék a régi címet is közölni.